

STEVENS
...doe-het-zelf...

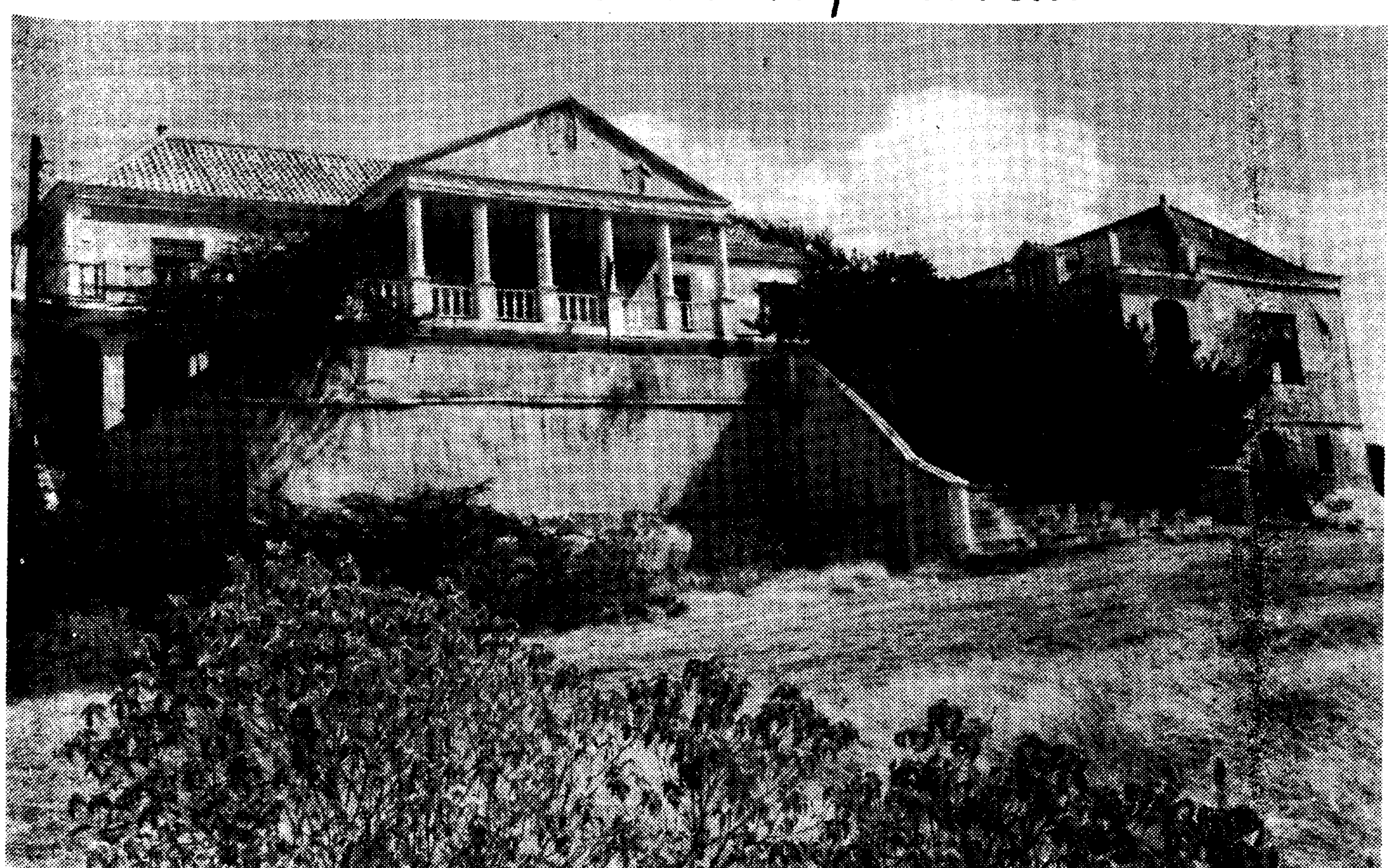
106E JAARGANG — NO.: 51 VRIJDAG 3 MAART 1989

AMIGOE

Preke

Nieuws: Wathey zegt dat zijn wil geen wet is!

Landhuis Ronde Klip vervallen



WILLEMSTAD — Landhuis Ronde Klip dat eigendom van de overheid is raakt steeds meer in verval. De Stichting Monumentenzorg heeft de overheid die eigenaar van het landhuis is, er reeds herhaaldelijk op gewezen dat zij een taak heeft bij de instandhouding van historische monumenten. Volgens een projectdossier uit 1986 worden de restauratie- kosten geraamd op 1,2 miljoen gulden.

Monumentenzorg is bereid dit project ter hand te nemen op voorwaarde dat de overheid het landhuis aan de stichting overdraagt. Ondanks verklaringen van gedeputeerde Dito Mendes de Gouveia dat nog dit jaar begonnen zal worden met het opknappen van verschillende landhuizen heeft de overdracht aan Monumentenzorg nog niet plaatsgevonden.

Lichte aardschok op Aruba

ORANJESTAD — In verschillende districten van Aruba werd vanmorgen om 7.40 uur een lichte aardschok gevoeld.

Uit de telefoontjes die bij de Amigoe- redactie binnenkwamen, blijkt dat de schok kort aanhield en op verschillende plaatsen werd gevoeld.

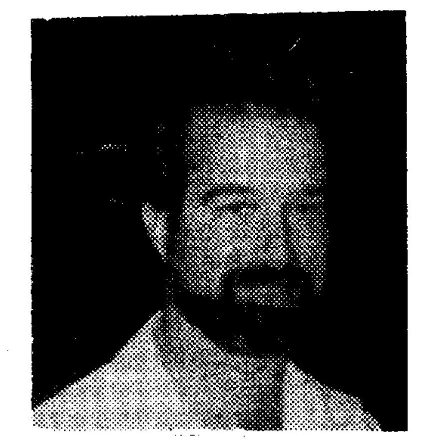
Ook de Meteorologische Dienst bevestigde aan de Amigoe, dat men daar een lichte aardschok had gevoeld. Verdere bijzonderheden konden niet worden gegeven, omdat aardschokken door de Meteorologische Dienst op Aruba niet gemeten worden.

Claude Wathey reageert op uitlatingen Diaz over onafhankelijkheid St. Maarten:

'Diaz is gefrustreerd'

PHILIPSBURG — Claude Wathey, de leider van de democratische partij (DP) op Sint Maarten heeft Agustin Diaz, namens de DP van Curaçao lid van de Staten van de Nederlandse Antillen en tevens secretaris-generaal van de Curaçaose Democraten, "zeer gefrustreerd en niet consistent" genoemd. Wathey deed deze uitspraak hedenmorgen in een reactie op het verzoek van Diaz om de Staten bijeen te roepen voor de bespreking van de onafhankelijkheid van Sint Maarten per 1 januari 1990.

"Toen ik vorig jaar zei, dat ik per 1 januari 1989 de onafhankelijkheid voor Sint Maarten wenste, heeft Diaz mij niet gesteund. Nu komt hij plotseling met de datum 1 januari 1990 aan. Waar haalt hij de lef vandaan om te bepalen wanneer Sint Maarten onafhankelijk moet worden?", aldus Wathey.



DIAZ

VEREERD

Het verzoek van Diaz om de Staten bijeen te roepen voor een overleg over de onafhankelijkheid van het Bovenwindse eiland noemde Wathey "prematuur". De DP-leider van Sint Maarten: "Wat moet het parlement gaan beslissen? Er bestaat niet eens een officieel document. Ik moet wel heel machtig zijn als Diaz mijn persoonlijke mening over de onafhankelijkheid van Sint Maarten zo waardevol acht om daarvoor de Staten bijeen te roepen. Ik voel me daarmee zeer vereerd".

"U moet goed begrijpen, dat ik mijn persoonlijke mening heb gegeven. Indien het volk van Sint Maarten anders beslist en geen onafhankelijkheid wenst, dan moet het volk daaruit zelf zijn consequenties trekken. Ik ben in elk geval van mening, dat zonder onafhankelijkheid de vooruitgang van Sint Maarten tegen gehouden wordt", zo zei Wathey.

HAITI

Op de vraag of hij geen angst heeft, dat het eiland na zijn onafhankelijkheid het risico loopt te vervallen tot toestanden, zoals die bestaan op Haiti, antwoordde Wathey: "Als ik zie, wie momenteel moeite doen om in de politiek een rol te spelen, dan denk ik dat die mensen inderdaad van Sint Maarten een nieuw Haiti willen maken".

Over de schulden die Sint Maarten nog dient terug te betalen aan de regering van de Nederlandse Antillen: "Daarover zullen moeilijke besprekingen gevoerd worden. Een voorbeeld: Sint Maarten oefent momenteel de controle over het luchtverkeer uit over een oppervlakte van vierduizend vierkante mijl. Dat doen wij mede voor de centrale regering. Zulke zaken dienen dan ook te worden verrekend, geen eenvoudige zaak".

Tot slot zei Wathey: "Wat Frank Rozendal (een van de voormannen van de Democratische Partij op Curaçao; red.) en Diaz zeggen over decentralisatie, dat zij daar tegen zijn, dat laat mij steen- en steenkoud. Ik ga er niet eens op in".

FRANC TIREURS NOG ACTIEF

Onderzoek naar samenwerking gewone misdaad en subversie

President Venezuela: situatie weer normaal

CARACAS — Volgens president Carlos Andres Perez van Venezuela is de situatie in zijn land weer genormaliseerd na de bloedigste rellen in de moderne gsschiedenis van dit Latijns- Aamerikaanse olieland. Maar terwijl de president dit in een tv- interview zei werd in het westelijke deel van Caracas nog schieten gehoord. Het leger was daar bezig de laatste verzets- haarden op te ruimen. Over het aantal slachtoffers is nog geen duidelijkheid. El Nacional meldde vanmorgen dat er driehonderd doden zijn gevallen.

President Perez betreurde het hoge aantal doden dat tijdens deze drie voorbije dagen van geweld is gevallen. Ook het aantal gewonden is hoog. In vergelijking met de situatie van dinsdag was het in de Venezolaanse hoofdstad inderdaad zeer rustig. Dit als gevolg van de strenge veiligheids- maatregelen welke door de regering waren getroffen in het kader van de opheffing van de burgerlijke grondwettelijke vrijheden en garanties. De resterende verzets- haarden bestaan uit franc tireurs.

INSPECTIE

De nood- situatie is nagenoeg voorbij, aldus de Venezolaanse president. Hij had voor het interview per helicopter de situatie persoonlijk in ogenschouw genomen. Met de helicopter vloog hij over een groot deel van de miljoenenstad welke Caracas is. De president noemde geen concreet aantal doden en bepaalde er zich toe dat er "meer dan honderd doden onder de burger- bevolking zijn gevallen.

In de Venezolaans pers worden wel getallen genoemd. De hoogste schatting van donderdag was 250 doden. Het gezaghebbende dagblad El Nacional meldde vanmorgen in zijn eerste editie dat er driehonderd of meer doden zijn gevallen. Het aantal gewonden zou aan de vijftienhonderd komen. Er zouden vier kinderen zijn omgekomen wier leeftijd varieert van drie tot veertien jaar. In zeker tien Venezolaanse steden heeft de opstand gewoed.

BUITENLANDERS UITGEZET

Aan leger- zijde is één majoor om het leven gekomen tijdens de uitoefening van zijn taak. Zo onthulde de president. Ook zijn twee kolonels gewond geraakt evenals "verschillende soldaten" tijdens de rellen. Het ministerie van Binnenlandse zaken zou vandaag (vrijdag) met een officiele lijst komen, aldus Perez.

Hij kondigde een diepgaand onderzoek aan naar wat hij aanduidde als "aanwijzingen" dat er bij deze rellen gememezaak is gemaakt door "de gewone misdaad en sectoren die nog in de fantasie- wereld leven van de subversie". Ook zijn er volgens de president enige buitenlanders de deur uitgezet van wie men kon bewi zen dat zij zich hebben schuldig gemaakt aan daden van vandalisme. Van dit vandalisme "zijn duizenden zaken in het hele land het slachtoffer geworden", aldus de president.

Terwijl een verslaggever van AP schoten hoorde welke afkomstig waren uit de 23e Januari- buurt en agitatie constateerde in de omgeving zeiden andere oog- getuigen dat zij nog onrust bemerkten in verschillende armoe- buurten van Caracas. Dit was het geval in juist die buurten waar zich het meeste geweld heeft voorgedaan tijdens de opstand. De nog voortdurende onrust was kennelijk het werk van franc tireurs.

President Carlos Andres Perez had met journalisten een gesprek in het presidentiele paleis Miraflores, kort nadat het hoofdstedelijke garnizoen was versterkt met zesduizend militairen uit het binnenland. Daarmee was de leger- sterkte in Caracas op vijftienduizend man gebracht.

SYSTEMATISCHE AANPAK

Blijkbaar was de opstand welke het gevolg was van de strenge economische maatregelen van de nieuw aangetreden regering dermate groot dat de gewone orde- diensten hem niet onder bedwang konden krijgen. Het concentreren van zoveel militairen maakte het echter mogelijk de franc tireurs systematisch aan te pakken.

Ook kon daardoor de militaire orde opgelegd worden in die buurten waar de opstand het hoogst oplaaide. Zo legde een officier van het leger uit. Verschillende eenheden werden op strategische punten opgesteld.

En andere eenheden verplaatsten zich in voertuigen maar op een dusdanige manier dat het leven dat zich ging normaliseren er niet door in de war werd gebracht.

COORDINATIE

Hoewel niet kon worden meegedeeld om hoeveel franc tireurs het gaat zeiden verslaggevers dat het er ongeveer vijfhonderd waren, die zich verspreid hadden over de wijken Catia, 23 Januari, El Oeste, Petare en El Este. Ook kon men geen antwoord geven op de vraag of zij gecoordineerd optraden en of er sprake was van een bepaalde politieke kleur.

Een officier van de politiele inlichtingen- dienst zei dat er 'zonder twijfel extreem linkse infiltranten zijn onder de franc tireurs. Maar het is onmogelijk te zeggen of er een zekere coordinatie bestaat onder deze franc tireurs.

Minister Alejandro Izaguirre van Binnenlandse zaken herhaalde zijn overtuiging dat er anarchistische haarden bestaan die het verzet voortzeteen tegen de orde- krachten. Hij zei ook dat in Ciudad Guyana bijna 2500 mensen aangehouden zijn. In Caracas zouden dat er meer dan tweeduizend zijn, zo meldde El Nacional.

LIMA — In een van de bloedigste acties van de Peruaanse Sendero Luminoso- guerrilla van de afgelopen twee jaar zijn ongeveer dertig boeren vermoord.

Dit gebeurde in een dorp in de vallei van de rivier Aopurimac. De boeren werd verweten door de Senderisten dat zij met de veiligheids- diensten samenwerkten. Met machinegeweren, explosieven en messen gewapend stormden ruim honderd guerrilla- strijders het dorp binnen. Er werden ook huizen in brand gestoken voordat de executie begon.

Italiaans voetbal op Tele Curaçao

WILLEMSTAD — Tele Curaçao zal vanaf 5 maart iedere zondag wedstrijden uit de Italiaanse voetbal competitie direct uitzenden. De reportages beginnen om 9.30 u 's morgens. Een pannel bestaande uit Don Hector Rosario, Mario Rossi en Paul de Windt, zal eerst een voorbeschouwing houden waarna de satellietbeelden van de wedstrijd volgen. De beelden zullen met commentaar in Papiamentoe begeleid worden (door Paul de Windt).

Voor aanstaande zondag (5 maart) staat de wedstrijd Lazio Roma - AC Milan op het programma.

Het is de bedoeling dat na de Italiaanse beelden, wedstrijden van de Mexcaanse competitie of Real Madrid uit Spanje worden uitgezonden (elke week verschillend). Dit gebeurt rond 12.00 u en de commentaren zijn in het Spaans.

Publiek bekogelt politieagenten

WILLEMSTAD — Roddelpraatjes vormden de aanleiding voor een vechtpartij gisteren ter hoogte van Kaya Koko Le Pol. Agenten van de wacht Rio Canario moesten bemiddelen in een fikse ruzie tussen twee vrouwen enerzijds en een man en een vrouw anderzijds. Omstanders stond het echter niet aan dat de politie zich met de zaak bemoeide en bekogelden de agenten met flessen en stenen. De politie zag zich gedwongen straf op te treden om de rust in de buurt te herstellen.

Panamezen straat op voor schone stembus

PANAMASTAD — Duizenden mensen hebben in de Panamese hoofdstad betoogd voor vrije verkiezingen. Ook eiste men de heropening van radio- stations en kranten van de oppositie. Er deden zich geen ongeregeldheden voor.

Het was de eerste grote demonstratie sinds augustus 1988.

Grootste spionagezaak Bonn sinds '74

Data-bank gegevens aan SU doorgegeven

HAMBURG — De Westduitse contra-spionage heeft een netwerk van spionnen ontdekt, dat geheime militaire, economische en onderzoeksgegevens uit databanken in de Verenigde Staten, Europa en Japan naar Oost-Europa heeft gesluisd. Dat heeft de Noordduitse radio-omroep in Hamburg gisteren gemeld.

De Westduitse contra-spionage spreekt van de meest omvangrijke spionagezaak sedert de arrestatie in mei 1974 van de Oostduitse spion Gunther Guillaume, een medewerker van de toenmalige Bondskanselier Willy Brandt. Een sleutelrol in de spionagezaak schijnen drie Westduitse computerkrakers te hebben gespeeld. De computerkrakers kregen hun instructies van twee tussenpersonen van de Sovjet geheime dienst KGB.

KRAKEN VAN COMPUTERS

Het Federale Bureau van recherche, BKA, en politie-eenheden uit meerdere deelstaten hebben gisteren in opdracht van de federale Procureur Generaal (PG) huiszoeking gedaan in tenminste zes woningen in West-Berlijn en Hannover. Daarbij is omvangrijk bewijsmateriaal in beslag genomen. Drie personen zijn voorlopig gearresteerd.

De gearresteerden worden "ervan verdacht zich middels het kraken van computers op illegale wijze gegevens te hebben verschaft en deze gegevens tegen betaling van een geheime dienst uit Oost-Europa te hebben verstrekt", aldus Alexander Prechtel, de woordvoerder van de federale PG.

De Noordduitse radio meldde dat duizenden rekencodes, passeerwoorden en computerprogramma's aan de Sovjetunie zijn verstrekt. Met deze gegevens zou de KGB "toegang hebben tot de belangrijkste computercentra in het Westen".

'Water Lourdes bewerkt geen wonderen'



● Het water van de bron in het Franse bedevaartsoord Lourdes bewerkt geen wonderen. Deze waarschuwing is afkomstig van hulpbisschop Jean Sahuquet van Tarbes-Lourdes. "Niet het water, maar de liefde van God geneest", zo zei Sahuquet in Lourdes tijdens een bijeenkosmt van directeuren van zeshonderd bedevaartsplaatsen.

Men moet oppassen voor de uitspraak dat het water van de grot waarin Maria aan de Heilige Bernadertte Soubirous in 1858 volgens de RK-kerk is verschenen, een 'magische' of 'wonderbaarlijke' werking heeft. Het woord magisch kan in het Rooms-katholicisme zelfs niet worden gebruikt.

Maria heeft volgens de bisschop bij haar verschijning aan Bernadette Soubirous gezegd: "Gaat naar de bron om de te drinken en U te wassen".

Nierspecialist Paul Stevens: ''Dialyse uit ziekenhuissfeer halen''

Diatel Curaçao wordt spoelcentrum voor doe-het-zelf nierpatiënten

WILLEMSTAD — Het bestuur van de Nier Stichting Curaçao heeft besloten op korte termijn een 'Diatel' op het eiland te realiseren. Diatel is een samentrekking van dialyse-hotel en staat voor een nierdialyse- centrum buiten het ziekenhuis. Volgens de huidige plannen zouden vier dialyse-apparaten voldoende zijn om de stijging in het aantal nierpatiënten op te vangen. Het is de bedoeling dat de nierpatiënt zelf het dialyse-apparaat bedient en meehelpt zichzelf aan te sluiten op de bloedzuiverings- installatie. Deze 'doe-het-zelfcentra' komen in Nederland al enige tijd voor. Op verzoek van de Nier Stichting Curaçao heeft dr Paul Stevens een bezoek gebracht aan Curaçao om de mogelijkheid te bestuderen van de oprichting van een Diatel op het eiland.

Dr Stevens is internist-nephroloog (nier-specialist) en is oprichter en directeur van Diatel Amsterdam. Hij heeft meer dan 25 jaar ervaring op het gebied van de nierdialyse.

Een Diatel is een instelling voor dialyse-kunstnier- behandeling die met nadruk buiten het ziekenhuis plaats vindt. De patiënten in een Diatel zijn actief betrokken bij de behandeling. Door deze actieve betrokkenheid zijn de kosten lager.

Uit ervaringen opgedaan in onder andere Nederland, West-Duitsland en de Verenigde Staten is gebleken dat veel dialysepatiënten de zeer hoogwaardige en kostbare zorg van een ziekenhuis niet nodig hebben. Behandeling in een Diatel is voor deze patiënten dan beter. Door de patiënten actief bij het spoelen van de nieren te betrekken worden ze ook minder afhankelijk.

AANVULLING

Diatel is een aanvulling voor het ziekenhuis en komt er niet voor in de plaats, zo stelt de Nier Stichting Curaçao. Momenteel zijn er ongeveer veertig patiënten die gebruik maken van de dialyse- faciliteiten van het St Elisabeth Ziekenhuis. Het probleem is echter dat behandeling van meer patiënten op dit moment binnen het hospitaal niet mogelijk is, zonder aanschaf van nieuwe apparatuur. Afgaande op berekeningen zijn binnen vijf jaar tijd behoefte zijn aan dialyse-apparatuur voor nog eens vijftien mensen.

De stichting van een Diatel zou op korte termijn de enige mogelijkheid zijn om te voorzien in nieuwe behandelings- mogelijkheden. Diatel (overigens een non-profit instelling) zou goedkoper kunnen draaien omdat er minder personeelsleden nodig zijn.

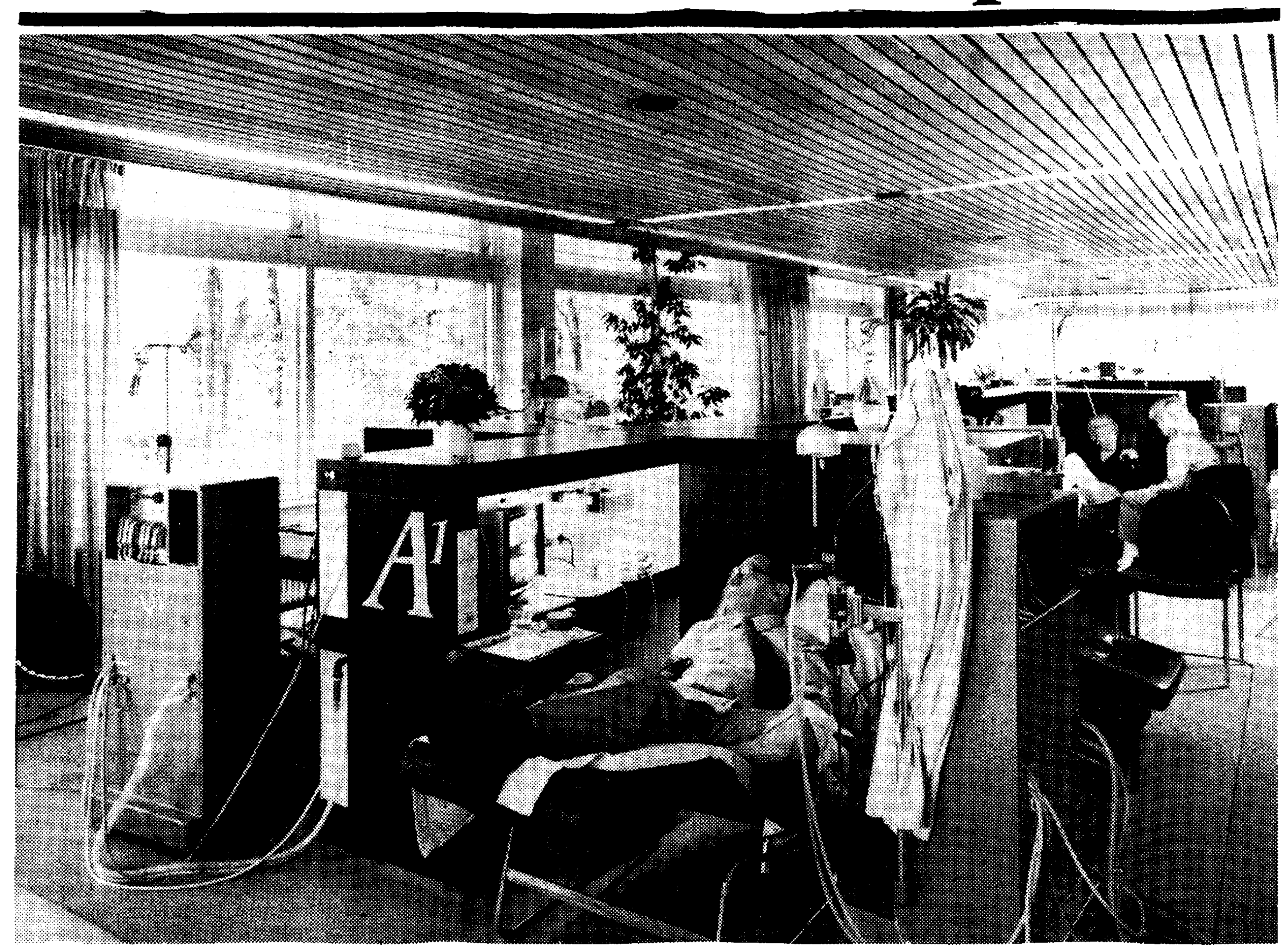
De Nier Stichting Curacao en Diatel-directeur Paul Stevens hebben onlangs de mogelijkheden bekeken voor de realisatie van een Diatel. Stevens gaat bij terugkeer naar Nederland verslag uitbrengen aan de Nier Stichting Nederland die in dit project wil participeren. Op dit moment bekijkt het bestuur van de NSC welke architect de opdracht krijgt voor de bouw van het 'hotel'. De startkosten van het project worden geraamd op 1 miljoen gulden. Dat geld zal worden gebruikt voor de bouw en de inrichting van het Diatel en voor de aanschaf van vier bloedzuiverings- eenheden. Deze apparaten kosten per stuk 50.000 gulden.

Ongeveer zes personen zullen werkzaam zijn bij Diatel: Een arts, een secretaresse en twee tot vier verplegers, afhankelijk van de groei in het aantal patiënten dat Diatel als spoelcentrum verkiest. Eén machine kan vier patiënten per week aan. Bij een werkweek van zes dagen zouden in eerste instantie zestien patiënten geholpen kunnen worden.

Diatel zou een oplossing zijn voor niet zo zieke patiënten. Zij moeten dan wel de bereidheid hebben zelf de handen uit de mouwen te steken. Paul Stevens wijst op het therapeutische effect van de doe-het-zelfdialyse buiten de ziekenhuismuren. Het ziekenhuis maakt ziek. Artsen weten dat. Patiënten die op zich er niet al te erg aan toe zijn, kunnen in het ziekenhuis het gevoel krijgen zich juist heel erg ziek te moeten voelen met al dat verplegend personeel dat zich belangstellend aan het voeteneinde van het bed schaart. De patiënt wordt min of meer verwend en gaat denken dat hij zich moet laten verwennen. Het genezingsproces kan daardoor langer duren.

NIET NODIG

Eigenlijk hebben veel patiënten de dure en arbeidsintensieve hulp in het ziekenhuis niet nodig. Met enige uitleg zouden zij zichzelf prima kunnen helpen. In Nederland, Duitsland en de Verenigde Staten zijn Diatel en anders genaamde equivalenten van het dialyse-hotel populair. In Nederland zijn er reeds vier van dergelijke spoelcentra operationeel.



...Een 'dialyse-hotel' met part-time gasten in Nederland: twaalf uur per week aan de bloedzuiverings- installatie...

Diatel past in het beleid van de gezondheidszorg om zoveel mogelijk van haar taken terug te geven aan de patiënt zelf of degenen die het meest bij zijn of haar genezingsproces betrokken zijn. Bepaalde termen worden daarbij gehanteerd. Zo zou de verpleging van zieken terug gedrongen moeten worden van tweede-lijnszorg (specialisten) naar eerste-lijnszorg (huisartsen en wijkverpleging). Patiënten moeten dus minder snel doorverwezen worden naar specialisten. Ook de term extramurale verpleging duikt regelmatig op. Met deze term wordt gedoeld op het streven zoveel mogelijk van de verpleging buiten de muren van het ziekenhuis te laten plaats vinden. Familiezorg en zelfzorg zijn daar de uiterste vormen van. In dit verband staat ook het streven van Diatel en de samenwerkende nierstichtingen om de patiënt te stimuleren bij zijn verpleging actief betrokken te zijn.

Vanzelfsprekend is het gebruik van Diatel-faciliteiten op basis van vrijwilligheid. Stevens deelde gisteren overigens mee dat Diatel-faciliteiten toegankelijk zijn voor pp-, svb- en particulier verzekerden. Van een elitair karakter zal geen sprake zijn.

Op de kritiek dat het ziekenhuis met de ziekste patiënten blijft zitten als de minder zieken naar Diatel overstappen, antwoordde Stevens dat het in principe wel mogelijk is dat een ziekenhuis een afdeling 'lichte gevallen' formeert. Maar alleen het feit al dat de patiënten toch binnen de ziekenhuismuren liggen, maakt hen hulpbehoefender. "Er zou onbewust het gevoel ontstaan dat een zaal verderop alles voor de patiënt wordt gedaan, terwijl hij of zij op de eigen zaal aan zichzelf wordt overgelaten. Ervaringen in Nederland hebben dit duidelijk aangetoond. Zelfdoen bevordert de revalidatie", zegt de internist.

Naast ziekenhuisdialyse en behandeling in een Diatel-post bestaat er nog een derde mogelijkheid van nierspoeling: thuisdialyse. Alleen al vanwege de problemen die ontstaan door het voortdurend uitvallen van de stroom valt deze mogelijkheid per definitie buiten beschouwing op het eiland.

60.000 GULDEN

De kosten voor nierspoeling zijn aanzienlijk. In Nederland gaat men uit van 75.000 tot 90.000 gulden jaarlijks per patiënt. Op Curaçao zou het gaan om een bedrag van rond de 60.000 gulden.

Berekeningen gaan uit van een kostprijs van 550 gulden per patiënt per spoeling. Zo'n spoeling duurt minstens drie uur. Afhankelijk van de tijdsduur moet een nierpatiënt twee tot drie maal per week aan de apparatuur verbonden blijven. Dit moet 52 weken van het jaar volgehouden worden. Onderbreking is niet mogelijk.

De nier is een zeer belangrijk orgaan in het menselijk lichaam. De nier is vergelijkbaar met een zuiveringsinstallatie. Als de nieren niet werken, raakt het lichaam binnen zeer korte tijd vergiftigd door de vele afvalstoffen die zich in het bloed ophopen. De afloop is dodelijk.

Nier-patiënten die afhankelijk zijn van een dialyse-apparaat dat de zuiveringsfunctie van het lichaam overneemt, moeten altijd in de nabijheid van het apparaat verblijven. Nier-patiënten in een gebied waar geen zuiverings- faciliteiten aanwezig zijn, zijn dan ook gedwongen te verhuizen. Hetgeen voor eilandbewoners ingrijpende gevolgen heeft. De realiteit is dat een nierpatiënt het zich niet kan permiteren op een eiland als St Eustatius of Saba te wonen.

Stevens geeft het voorbeeld van een nierpatiënt op St Maarten die voor dialyse naar Puerto Rico moest. Aanvankelijk kreeg hij het advies naar Nederland te verhuizen waar het makkelijker leven is voor een nierpatiënt. In overleg is later door het ziekenhuis op St Maarten besloten dialyse-apparatuur aan te schaffen.

'NIER-TOERISTEN'

De uitbreiding van het aantal dialyse-apparaten op Curaçao kan in beginsel ook mogelijkheden bieden voor toeristen met nierproblemen. Tot op heden is het nagenoeg onmogelijk dat dergelijke personen het eiland bezoeken. Zij kunnen namelijk terecht bij het ziekenhuis, omdat de apparatuur al nagenoeg continu in gebruik is door de veertig nierpatiënten die het eiland momenteel heeft. Slechts met veel moeite valt er wat te regelen met het ziekenhuis, zo zegt Stevens.

Als er sprake is van een economisch gebruik van de beschikbare apparatuur van het St Elisabeth Ziekenhuis en Diatel zouden toeristen met nierproblemen beter opgevangen kunnen worden.

Verdacht van doodslag

Officier laat eigenaar hotel voorlopig vrij

WILLEMSTAD — De eigenaar van Hotel Estoril, J.R., die afgelopen zondag Sh.J.B. heeft dood geschoten is door de hoofdofficier van Justitie in voorlopige vrijheid gesteld, zo blijkt uit een mededeling van mr D.A. Piar.

Op 26 februari werd B. in Hotel Estoril dodelijk getroffen door een kogel afkomstig uit een pistool dat gehanteerd werd door R. Op diezelfde dag werd de hoteleigenaar aangehouden en in verzekering gesteld op verdenking van doodslag. Nadat de verdachte en de getuigen grondig waren verhoord werd R. op 1 maart voor de officier van Justitie en vervolgens voor de rechter-commissaris geleid.

Ook de reconstructie heeft inmiddels plaats gehad. Op grond van bijzondere omstandigheden in deze zaak blijkende uit onder andere de verklaring van de verdachte en de getuigen, werd de verdachte vooralsnog in vrijheid gesteld, nu het belang van het onderzoek zich niet tegen zijn vrijlating verzet, aldus mr Piar. Deze zaak zal na afronding van het justitieel onderzoek als ook een heden aangevraagd psychologisch en psychiatrisch onderzoek zo spoedig mogelijk aan de rechter worden voorgelegd.

Bij deze wordt de gemeenschap nogmaals gewezen op het gevaar en de risico's die verbonden zijn aan het onbevoegd voorhanden hebben van vuurwapens, laat staan het gebruik daarvan. Tot zover de hoofdofficier van Justitie.

HET WEER

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12.00 uur lokale tijd:
Licht tot half bewolkt en geen neerslag van betekenis. Matige tot krachtige oostelijke wind.

Weeroverzicht:
In het Caribisch gebied bevinden zich momenteel geen storingen die van betekenis zijn voor het weer op de Benedenwindse eilanden. In de komende 24 uur wordt weinig verandering in het weerbeeld verwacht.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen 0800 L.T. Afgelopen 24 uur

Station	Het weer	Max	Min	Neerslag mm
Aruba	licht bewolkt	--	--	0.0
Bonaire	licht bewolkt	30	24	0.0
Curaçao	licht bewolkt	30	24	sporen
St Maarten	zwaar bewolkt	28	23	0.2
Amsterdam	zwaar bewolkt	+9	+4	10.1
Caracas	geheel bewolkt	25	16	0.0
Chicago	licht bewolkt	31	24	0.0
Kingston	licht bewolkt	31	24	0.0
Miami	geheel bewolkt	29	21	7.1
New York	half bewolkt	+6	-1	0.0
Paramaribo	half bewolkt	31	23	0.6
Port-au-Prince	licht bewolkt	31	19	0.0
Port of Spain	licht bewolkt	31	22	0.0
San Juan	licht bewolkt	29	20	sporen
Sto Domingo	licht bewolkt	29	20	0.0

Officiele deviezenvoorraad van N.A. lichtelijk afgenomen

WILLEMSTAD — De verkorte balans van de Bank van de Nederlandse Antillen (BNA) ziet er voor januari als volgt uit:

	31-01-'89	31-12-'88		31-01-'89	31-12-'88
Vorderingen op het Goudfonds	67.6	67.6	Kapitaal en reserves	63.5	63.5
Deviezen	467.5	470.5	Bankbiljetten	130.2	136.7
Voorschotrekening Land	113.3	113.3	Landsontvanger	12.4	10.8
Tijdelijk Kasvoorschot Land	5.0	4.9	Eilandsontvanger	66.7	8.9
Leningen aan banken	-	-	Banken	204.9	212.8
Overige	22.7	23.0	Crisisfonds	26.9	26.9
			Rekening Meerjarenplanprojecten	29.7	36.7
			Solidariteitsfonds	2.1	2.7
			Deposito's overige ingezetenen	115.8	160.1
			Overig	23.9	19.5
	676.1	679.3		676.1	679.3

De officiële deviezenvoorraad is in januari slechts met drie miljoen tot 467.5 miljoen gulden afgenomen. Dit is het resultaat van een netto verkoop van deviezen aan commerciële banken enerzijds en van, onder andere, de maandelijkse overmaking van gelden door PDVSA aan de Isla- raffinaderij anderzijds.

De banken zagen mede als gevolg van hun deviezenverkoop bij de BNA hun tegoed bij de BNA in januari met 7.9 miljoen afnemen tot 204.9 miljoen.

De hoeveelheid bankbiljetten in circulatie is in januari met 6.5 miljoen tot 130.2 miljoen gedaald. Deze daling is normaal na de feestdagen van december.

Het tegoed van de centrale overheid bij de BNA is met 1.6 miljoen gestegen tot 12.4 miljoen. Verder heeft de BNA in januari de centrale overheid voor 0.1 miljoen voorgeschoten. Per saldo heeft er dus een toename in de liquiditeits- positie van de centrale overheid plaatsgevonden.

Het tegoed van de Eilandsontvanger is gedurende januari sterk gestegen, met 57.8 miljoen tot 64.3 miljoen. De belangrijkste verklaring hiervoor is de overheveling van gelden van een aparte rekening van het eilandgebied bij de BNA naar de rekening 'Eilandsontvanger'. Dit verklaart mede de afname onder de post 'Deposito's overige ingezetene'.

De middelen van het Solidariteitsfonds zijn met 0.6 miljoen afgenomen tot 2.1 miljoen. Uit dit fonds worden periodiek bedragen overgemaakt naar de kleinere eilanden ter compensatie van hun begrotingstekorten.

Het saldo op de rekening 'meerjarenplan projecten' is met 7 miljoen afgenomen, ter financiering van ontwikkelingsprojecten op de Nederlandse Antillen.

Touroperators verwennen klanten met dure shows

WILLEMSTAD — Het verkopen van reizen wordt een show. Een show die handen vol geld kost. Dergelijke berichten bereiken de kolommen van Nederlandse kranten. Tijdens groots aangepakte evenementen en beurzen worden potentiële vakantiegangers uitgenodigd tot het bijwonen van spectaculaire audio-visuele presentaties, artiesten-optredens, dansvoorstellingen, concerten en wat dies meer zij. Zulke groots opgezette bijeenkomsten worden meestal verzorgd door de grotere reisorganisaties.

Enkele honderden geïnteresseerden komen af op de sprankelende bijeenkomsten.

De Amerika Roadshow van Hotelplan bedient zich van computergestuurde projectoren om de Verenigde Staten in vogelvlucht te presenteren. De kleinere reisorganisaties moeten het met minder doen. Een dia- of videopresentatie van het vakantieland, meer laat het budget niet toe.

STORM

Ondanks de entreegelden die voor de speciale vakantieshows worden gevraagd, loopt het storm. De touroperators zien dan ook niet een directe aanleiding de presentatie-avonden te staken.

Integendeel. Voor hen leidt het geen twijfel dat de shows meer vakanties verkopen.

De klanten schijnen het prachtig te vinden: meer dan voldoende informatie over verre oorden en nog een gezellig avondje uit op de koop toe. Dat is leuker dan de saaie formele informatie-avonden van weleer.

Gedurende periode onderzoek bij CPA

Voges met vakantie

WILLEMSTAD — De Raad van Commissarissen van de overheids N.V. Curaçao Ports Authority, CPA, heeft directeur Jacky Voges gevraagd vakantie op te nemen gedurende de periode waarin een onderzoek wordt ingesteld naar de gang van zaken rond de benoeming van Agustin Diaz tot stafmedewerker (directie- secretaris) bij het bedrijf.

Zoals bekend werd Diaz drie jaar geleden benoemd toen hij zelf gedeputeerde was en qualitate qua ook president-commissaris was van de CPA.

De huidige president-commissaris van de CPA, gedeputeerde Dito Mendes de Gouveia, verklaarde vanmorgen dat de accountant Wendell Gigorie de boeken van de CPA zal onderzoeken: "Het onderzoek betreft uitsluitend de benoeming van Diaz. Onder meer: hoeveel hem de afgelopen jaren is uitbetaald aan bijvoorbeeld autokosten- vergoeding; wij willen weten hoeveel er aan pensioenpremies is neergeteld. Plus willen wij antwoord op de vraag hoe de benoeming tot stand is gekomen".

Mendes de Gouveia verwacht, dat het onderzoek twee tot drie dagen zal duren. "De heer Voges is met onze maatregelen volledig akkoord gegaan", zo zei de gedeputeerde.

Politie Riffort naar Molenplein

WILLEMSTAD — Met ingang van 1 maart 1989 is de politiewacht Riffort (Surveillance dienst Otrobanda) gehuisvest in een ander pand. Het nieuwe adres is Molenplein nummer 18. Het bureau bevindt zich aan de westzijde van het West-End gebouw. Deze politiewacht zal bereikbaar zijn via het telefoonnummer 627841.

MCB GAAT CURAÇAO INTERNATIONAAL ONDER AANDACHT BRENGEN

Directeur Servage van de Centrale Bank:

Goed functionerend financieel systeem is basis economie

WILLEMSTAD — "Ik ben ervan overtuigd dat de basis voor economische ontwikkeling gelegen is in een goed functionerende financiele sector", dat verklaarde drs Vimi Servage, directeur van de Bank van de Nederlandse Antillen, gisteravond bij de opening van het nieuwe kantoor van de Maduro & Curiel's Bank in het International Trade Center (ITC). Hij sprak over de rol van de commerciele banken in een financieel centrum en was in dat kader vol lof over de Maduro & Curiel's Bank die sinds 1917 een actieve rol heeft gespeeld in de ontwikkeling van onze economie en de financiele sector.

Er was grote belangstelling voor de opening van het nieuwe filiaal van de Maduro & Curiel's Bank. Tegelijkertijd introduceerde directeur Lionel Capriles een nieuwe reclamecampagne van de bank waarmee internationaal niet alleen de Maduro & Curiel's Bank maar Curaçao in het algemeen in de belangstelling gebracht zal worden.

GEVAREN

Lionel Capriles noemde werkloosheid en een gebrek aan deviezen de twee grootste gevaren voor de ontwikkeling van een land. Hij wees dan ook op het belang van deviezen- generende bedrijven en prees in dat kader het intiatief van Rodney Lucia en Paul Young die een honderd procent export bedrijf hebben geopend. "Dat is ook de reden dat wij trachten Curaçao wereldbekendheid te geven als een aantrekkelijk land voor het doen van internationale zaken en dat is ook de reden dat we besloten hebben kosten noch moeite te zullen sparen om dit jaar onze bank, en nog belangrijker ons eiland, in de internationale zakenwereld onder de aandacht te brengen", aldus Lio Capriles gisteravond.

De Maduro & Curiel's Bank heeft daarom een folder gemaakt die in grote getale over de hele wereld verspreid zal worden. Daarnaast zal er een reclame- campagne gestart worden in kranten als The New York Times, The Wall Street Journal en de Miami Herald. In de folder komt niet alleen de bank en haar service- faciliteiten naar voren, maar ook de mogelijkheden van het ITC waar het nieuwe MCB-kantoor is gevestigd.

BRILJANTE TOEKOMST

"Wij van de MCB geloven dat Curaçao een briljante toekomst heeft. Er moet natuurlijk nog veel gedaan worden maar, zoals de karnavals- leus dat zegt, alle ingredienten voor een fantastische toekomst zijn er. Wat we nodig hebben is: in de eerste plaats een goed en efficient management in alle sectoren van onze gemeenschap. We mogen niet langer middelmatigheid in het management van onze overheid, het vakbondswezen en vooral onze private sector accepteren. Er moet een goede samenwerking komen tussen deze sectoren om gezamenlijk een beter investerings- klimaat voor dit eiland te bewerkstelligen. Ik ben blij dat dit op Curaçao al gebeurt. Tot slot moeten alle zakenlieden op dit eiland hun internationale contacten bezoeken, schrijven of bellen om hen in te lichten over het 'wonder' dat zich op Curaçao heeft voltrokken", aldus Lio Capriles.

WONDER

Hij legde uit dat zich inderdaad een 'wonder' heeft voltrokken op Curaçao. De problemen die dit eiland heeft ondervonden zijn bekend: vele sectoren hebben ernstige financiele problemen gekend en dit is een enorme klap geweest voor onze economie. "Ik ken echter weinig economieën die de kracht hadden en de rekbaarheid om in zo'n korte tijd er weer bovenop te komen", aldus Capriles die vertelde dat een bankrelatie van hem onlangs het eiland bezocht en stomverbaasd was over de goede veranderingen die zich hadden voltrokken. Verbeteringen die in andere landen tien jaar kosten, hebben we hier in ongeveer vijf jaar bewerkstelligd, zo verkondigde Capriles.

"Ik zeg niet dat we er al zijn. Ik herhaal, we zijn zeker nog niet uit de problemen en er moet nog een hoop werk verzet worden. Datgene wat we tot nu toe bereikt hebben, verdient het echter om luidkeels verkondigd te worden over de hele wereld. Zeker omdat we, om nu verder vooruit te komen, buitenlands kapitaal en buitenlandse handel nodig hebben." Noodzakelijk hierbi is een goed geinformeerde pers die constructieve kritiek levert. Daarnaast moet alle creativiteit worden aangewend en moet men zeker niet bang of te arrogant zijn om buitenlandse hulp in te roepen. "Wat we zeker niet nodig hebben, is opnieuw een discussie over dit of dat eiland dat onafhankelijk wil worden. Dat is van negatieve invloed op ons investeringsklimaat en kan veel projecten tegenhouden zoals ook in het verleden het geval was als dit soort discussies op gang kwamen. Politici, breng ons wonder niet in gevaar", aldus de oproep van de MCB- directeur.

VIJF PUNTEN

Zijn optimisme wordt gedeeld door directeur drs Vimi Servage van de Bank van de Nederlandse Antillen die gisteravond gastspreker was. Er zijn volgens Servage vijf punten waaraan een land moet voldoen om een goed financieel centrum te kunnen ontwikkelen. Dat is op de eerste plaats politieke stabiliteit. Een tweede belangrijk aspect is de geografische ligging: de locatie van Curaçao in dezelfde tijdszone als New York en op de 'kruising' van Caribische zakenroutes, zijn belangrijke voordelen, aldus Servage. Een derde factor is de beschikbaarheid van een eerste klas telecommunicatie systeem. Dat is op Curaçao aanwezig maar dient constant verbeterd te worden en aangepast te worden aan de technologische innovaties. Een betrouwbaar rechtssysteem is evenzo een vereiste, aldus Servage en ook daaraan voldoet Curaçao. Als laatste conditie noemde hij een goed en dynamisch bankwezen.

KEIHARD WERKEN

"Het is veilig om te stellen dat Curaçao redelijk goed voldoet aan deze vereisten. Om echter als respectabel centrum voor internationale financiele activiteiten te kunnen overleven in een continue veranderende omgeving met ver reikende technologische en financiele vernieuwingen, nieuw komende offshore- centra en wereldwijde versoepeling van de regels, moet Curaçao keihard werken om haar aantrekkelijkheid te behouden", aldus de directeur van de Bank van de Nederlandse Antillen.

In dit kader schrijft hij de commerciele banken een belangrijke rol toe. Het is belangrijk dat commerciele banken op het eiland succesvol zijn, want dat zal het vertrouwen in onze financiele sector verstevigen, zo meent drs Servage. Commerciele banken kunnen een belangrijke rol spelen in de promotie van Curaçao als handelscentrum door importeurs en exporteurs bij elkaar te brengen. Het is daarom belangrijk dat commerciele banken 'letters of credit' in handels- transacties verstrekken. Dat zal tot groei van de banken leiden en tegelijkertijd deviezen opleveren.

Daarnaast moeten buitenlandse investeringen worden bevorderd. Een internationale stap zoals de Maduro & Curiel's Bank nu doet, kan een nieuwe bron van buitenlands kapitaal betekenen. Indien dat geld op de juiste wijze wordt geinvesteerd, kan dat een oplossing bieden voor de werkloosheid. Door internationaal te gaan, bieden commerciele banken bovendien een nieuwe vorm van service die bijdraagt aan het imago van Curaçao als financieel centrum. In dit kader waarschuwde Servage er wel voor dat dit niet mag leiden tot negatieve consequenties voor de lokale monetaire ontwikkelingen. Tot slot kunnen commerciele banken een belangrijke rol spelen bij de ontwikkeling van een lokale kapitaalmarkt door hun financieel beleid, aldus Servage gisteravond.

SAMENWERKING

Ook Servage concludeerde tot slot dat samenwerking van het bankwezen, de private sector en de overheids- autoriteiten de enige manier is om vooruit te komen. "Het is alleen door die samenwerking dat we kunnen verwachten dat onze economie wordt verstevigd en als gevolg daarvan onze status als centrum voor internationale financiele handel", aldus drs Vimi Servage.



** Lionel Capriles tijdens zijn speech ter gelegenheid van de opening van een nieuw filiaal van de Maduro & Curiel's Bank in het ITC.*

Man dreigt met moord

WILLEMSTAD — Een patrouille van het bureau Rio Canario moest bemiddelen in een bedreigingsgeval in de Coppenamestraat. Daar zou een een twintig- jarige jongen een bewoner met de dood hebben bedreigd. De verdachte is aangehouden en meegenomen naar het bureau van de recherche.

Aanrijdingen

WILLEMSTAD — Twee personen raakten lichtgewond bij aanrijdingen in de afgelopen 24 uur. Bij de verkeersdienst van de politie kwamen elf meldingen van botsingen binnen. Experts schatten de schade aan de voertuigen op ruim 12.000 gulden.

Maatschappij bekijkt dagelijks situatie

ALM annuleert vluchten Caracas van hedenmiddag en zondagmiddag

WILLEMSTAD — Vandaag voert de ALM (Antilliaanse Luchtvaart Maatschappij) één vlucht naar Venezuela uit. Het vliegtuig is om 8.00 uur vanmorgen reeds naar Caracas vertrokken. De tweede vlucht van 17.45 uur is geannuleerd. Aangezien het vliegveld van Maiquetia alleen van acht uur 's morgens tot twee uur 's middags geopend is, moet de ALM speciale toestemming van de Venezolaanse regering vragen om na twee uur te mogen landen. Voor vluchten die tot de avonduren worden uitgevoerd is het krijgen van deze toestemming geen probleem. Vluchten die volgens het schema in de avonduren plaatsvinden, moeten echter geannuleerd worden, aldus woordvoerder Robin Visser van de ALM.

Na de onlusten die afgelopen maandag in Caracas uitbraken heeft de regering de noodsituatie afgekondigd. De rust in de Venezolaanse hoofdstad is inmiddels grotendeels weergekeerd. Desondanks is de normale gang van zaken in het land nog steeds niet hersteld. Met name het openbaar vervoer ligt grotendeels stil. De ALM bekijkt de situatie in Venezuela per dag. Gisteren is de normale lijnvlucht met speciale toestemming van de Venezolaanse regering uitgevoerd.

LEEG

Volgens woordvoerder Visser vloog de ALM gisteren met een vrijwel leeg toestel. Zoals verwacht hadden veel reizigers hun vliegreis naar Caracas geannuleerd. Van de 108 geboekte zitplaatsen zijn slechts 23 passagiers meegegaan. Op de terugweg vlogen meer passagiers (64) mee dan er geboekt (43) waren. "Er was geen stormloop op het toestel naar Willemstad omdat veel passagiers nog steeds moeite hebben om het vliegveld te bereiken. Het openbaar vervoer is namelijk nog steeds ontwricht", zo sprak Visser.

Vanochtend is de ALM volgens schema naar Caracas gevlogen. Met het oog op de onrustige situatie in de hoofdstad heeft de ALM op verzoek van de vertegenwoordiger van de ALM in Venezuela de vlucht van vanmiddag geannuleerd. "Gisteren is het ALM- vliegtuig ook na het ingaan van de avondklok geland. Hoewel het personeel een speciale pas heeft, vond gisteren toch een vervelend incident plaats waarbij schoten vielen. Met het oog op de veiligheid van de bemanning en de passagiers heeft de ALM daarom besloten de vlucht van vanmiddag te annuleren. Morgen gaat in principe de middagvlucht om 17.20 uur naar Caracas door. Deze vlucht moet volgens schema om 20.00 uur naar Curaçao terugkeren. De ALM bekijkt de situatie echter per dag, dus het is niet uitgesloten dat op het laatste moment wijzigingen zullen plaatsvinden", aldus de woordvoerder.

ZONDAG

Het vliegschema van aanstaande zondag is vanwege de openingstijden van het vliegveld te Maiquetia ook gewijzigd. De vlucht van zondagmorgen die om 8.00 uur vanuit Hato zou moeten vertrekken is verlaat tot 11.00 uur. De avondvlucht die om 22.15 uit Caracas zou moeten vertrekken is vanwege de ingestelde avondklok afgelast. De ALM hoopt dat de reizigers met deze wijzigingen rekening zullen houden. Voor nadere informatie kan men contact opnemen met het ALM- kantoor.

'Muziek brengt de mensen tot elkaar'

Isla brengt Curaçaos Venezolaanse plaat uit

WILLEMSTAD — De Refineria Isla heeft een plaat en cassette op de markt gebracht met daarop vijf Curaçaose en vijf Venezuelaanse nummers. "Het wordt vaak gezegd dat muziek de mensen tot elkaar brengt. Wij geloven dat deze uitdrukking waar is en hebben daarom deze plaat uitgebracht waarop muziek van Curaçao en Venezuela samen is gebracht", dat verklaarde Alex Baralt, directeur algemene zaken van de Isla bij de doop van de langspeelplaat en cassette.

Het is voor het eerst dat Curaçaose en Venezolaanse muziek gecombineerd wordt. Van de vijf Curaçaose nummers die worden geinterpreteerd, zijn er drie welbekend: 'Aura', een wals van Albert Palm, 'Dalia', een tumba van een onbekende auteur en 'Chile', een calypso van Charles Maduro. De andere twee nummers zijn speciaal voor deze plaat geschreven: 'Refeneria Isla Melodie', een danza van Errol 'Toro' Colina en 'Bawaco', een wals van Felix Walroud.

De vijf Venezolaanse nummers die op de plaat zijn gezet zijn: 'Alma Llanera', een joropo van Pedro Elias Gutiérez — dit lied wordt beschouwd als het tweede Venezolaanse volkslied —, 'Brisas del Zulia', een wals van Amable Espina, 'Sombra en los Medanos', een wals van Rafael Sanchez Lopez, 'El Diablo Suelto' van Heraclio Fernandez en de wereldbekende 'Moliendo Cafe' van Hugo Blanco.

Alex Baralt verklaarde bij de doop van de nieuwe plaat dat de Isla zich bewust is dat tien nummers onmogelijk de muziekcultuur van twee landen kunnen weergeven. "We waren echter beperkt door de naden in de plaat en niet door ons enthousiasme. Alhoewel we de gekozen nummers als representatief beschouwen, zijn we ook hierin uiteraard gelimiteerd geweest", zo verklaarde hij.

Het was Alex Baralt die met het idee voor het maken van een 'gemengde Curaçaos/ Venezolaanse plaat' kwam. Errol 'El Toro' Colina droeg zorg voor de arrangementen. De solist op de plaat is de bekende 'steelpan'- speler Felix Walroud. Voor de andere Curaçaose nummers werd een groep samengesteld met naast Colina en Walroud de basspeler Ruben Scoop die werkzaam is bij de Isla, drummer Ramon Penzo en percussionist Felix Ignacia.

De plaat is een eerbetoon aan Curaçao en Venezuela, zo bracht Alex Baralt naar voren. "Het is een werk gemaakt met veel liefde en waaruit onze interesse blijkt voor de promotie van culturele, muziek- en vriendschapsbanden tussen de twee bevolkingen."

Zondag lezing in Holistic Center

WILLEMSTAD — In het kader van de lezingcyclus 'Het verschijnsel mens' zal zondag een lezing gehouden worden in de zaal van de Holistic Health Center in het Saliña shopping Mall, voorheen Meskergebouw. De lezing zal als titel dragen: 'Het verschijnsel van de vier basische krachten in een gemeenschap'.

De lezing is vastgesteld om tien uur 's morgens en Leo Floridas houdt de lezing. Eenieder is welkom. De toegang is vrij.



Rond benoeming van Tower

Bush bewerkt via publiek de senaat

WASHINGTON — Het steekspel tussen de Amerikaanse president George Bush en de door de Democraten beheerste Senaat over de benoeming van John Tower tot minister van Defensie heeft zich woensdag verder toegespitst. Het Witte Huis en vooraanstaande Republikeinen deelden mee nu het Amerikaanse publiek te willen overtuigen en het meningsverschil tot het einde uit te vechten.

Waarnemers houden er daarom rekening mee, dat de voor donderdag of vrijdag beoogde beslissende stemming in de Senaat over Towers benoeming zal worden uitgesteld.

Na nieuw beraad in het Witte Huis verklaarden de Republikeinse senatoren Robert Dole en John Warner woensdag dat zij een uitvoerig debat in de Senaat wensen opdat de Amerikaanse bevolking zich zelf een beeld kan vormen over de kandidaat van president Bush. De president besteedde dinsdag en woensdag veel tijd aan lobbiën bij senatoren. Maar er zijn geen aanwijzingen dat hij daarin succes heeft.

STEM QUAYLE

De Defensie- commissie van de Senaat, waarin de Democraten de meerderheid hebben, stemde vorige week met elf tegen negen stemmen tegen de benoeming van John Tower. De Democraten baseren hun afwijzing vooral op een vermeend alcoholprobleem van Tower.

Als Bush zijn kandidaat er door wil krijgen, zal hij tenminste vijf Democraten, die over een meerderheid van 55 tegen 45 zetels beschikken, moeten overtuigen. Een Republikein, Larry Pressler uit South Dakota, neigt tot een stem tegen Tower. Als de stemmen zouden staken, dan zal de stem van vice-president Dan Quayle ten gunste van Tower de doorslag geven.



ORANJESTAD — Op 16 maart zal de Dienst der Posterijen van Aruba een serie bijzondere frankeerzegels, de Maripampun- zegels 1989, uitgeven. Zegels en eerste-dag- enveloppen zijn ontworpen door Nigel Matthew. De Maripampun (Omphalophalmum Zubrum)-zegels zijn zolang de voorraad strekt doch tot en met 15 maart 1991 verkrijgbaar in Oranjestad en San Nicolas.

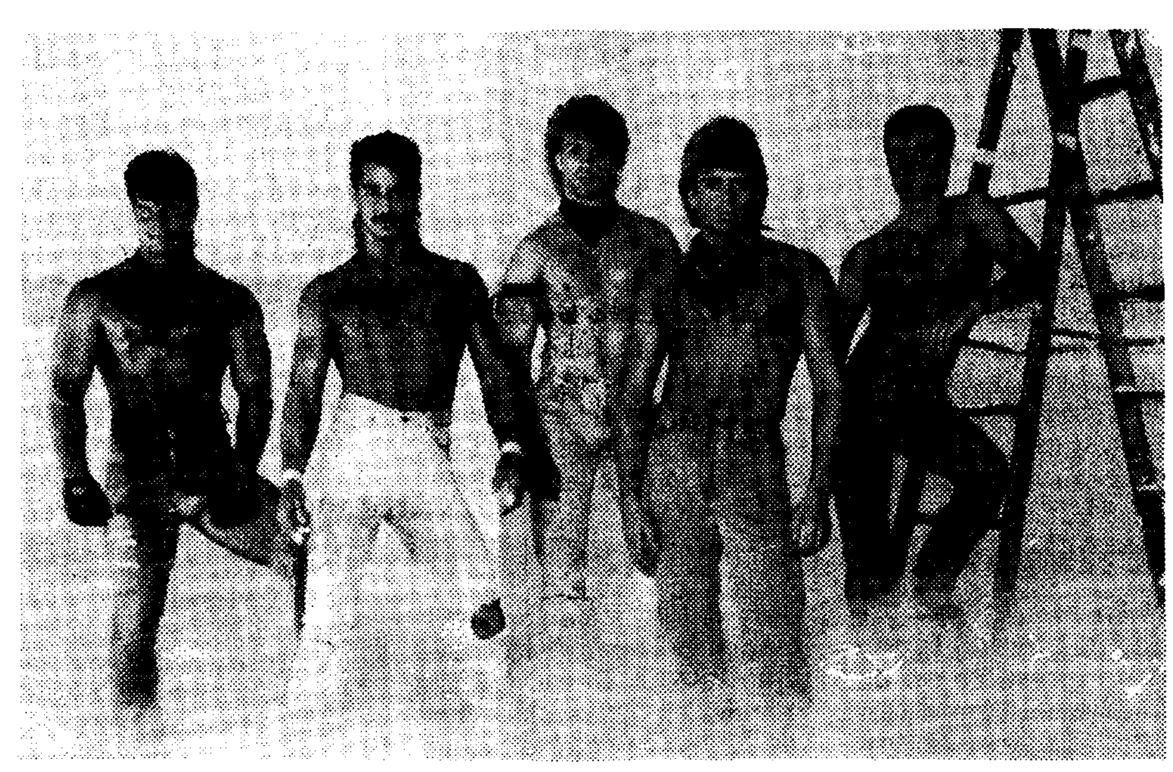
Kerkdienst in Savaneta-kapel

SAVANETA — In de kapel van de Marinierskazerne Savaneta wordt aanstaande zondag weer een kerkdienst gehouden. De dienst begint om half tien en staat onder leiding van de vlootpredikant dominee J.G. Majoor. Er is kinderoppas in het Militaire Tehuis en na de dienst wordt daar ook gezamenlijk koffie gedronken. Iedereen is van harte welkom.

Illegalen uitgezet

ORANJESTAD — Bij de dagelijkse controle van de Immigratie werden ditmaal twee Dominicanen — P.C. (22) en J.G. (34) — ontdekt die bij een aannemersbedrijf aan het verven waren. De eerste was sinds september 1988 en de andere sinds januari 1989 op Aruba en hadden geen werkvergunning. Zij hielden zich voor de Immigratie schuil, doch werden nu aangehouden en op het vliegtuig naar hun land gezet.

All American Men heat up Club Visage



ORANJESTAD (ADV) — The temperature in Aruba's "hottest late night disco" is sure to rise more than a few degrees on Saturday, March 4 — when the All American Men dance revue takes center stage. Aruba's ladies won't want to miss this unique entertainment, designed especially for them.

The All American Men is a group of five professional performers from the U.S.A. For the last two years, they have been touring the United States in addition to performances in Japan and a special engagement in Paris' renowned Moulin Rouge.

The All American production is formulated with class, precision, sensuality, and a few good laughs. The five men have been selected from a wide field of applicants through a series of demanding auditions. The requirements are obvious good looks, a well-developed physique and dancing ability.

The acclaimed production, designed for ladies 18 and over, lasts approximately 2 hours with choreographed acts merging, rock, funk, fancy footwork, an assortment of costumes and spectacular lighting.

The All American Men revue will return to Club Visage Saturday, March 4 at 9:30 p.m. Tickets are on sale now at Club Visage for Afl. 20.00, so indulge yourself before it's too late!

This may be the year's best chance to check out some hunks — in action. Come feel the heat at Club Visage.

**Ladies: don't forget your U.S. $1.00 bills — to reward your favorite fella during the show.*

**Men will be admitted to Club Visage after 12:00 midnight.*

Club Visage

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON: 24333. Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316. Pageboy: 127-743.

TELEFAX: 22368.

BANKREK. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
PRINCIPAL: 20.30 uur *The Manson Massacre* (thriller, 18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30+24.00 uur *The Accused* (drama, 18 jr.).

*****

BOTICA'S (nachtdienst)
Pabao brug: Santa Anna, Noord, tel.: 28181.
Pariba brug: San Nicolas, Van Zeppenveldstraat, tel.: 45712.

*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra N. Alavarez-Quezada, Venezuelastraat 21, tel.: 25050.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
VRIJDAG: 18.00 Paw Paw Bears; 18.30 How things work; 18.45 Highway to heaven; 19.30 Ripiti y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Movie of the week; 22.00 CNN international news; 22.40 Miniserie: «Master of the game»; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

STICHTING ZIEKENVERPLEGING ARUBA
DOKTER HORACIO E. ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300)
Bezoekuren:
Kinderafdelingen: doorlopend bezoek van 08.00-20.00 uur; andere afdelingen: van 11.00-12.00/15.00-15.45/18.30-19.30 uur.
Rookverbod:
Er is een algemeen rookverbod in het hospitaal. Slechts op enkele recreatieplaatsen in het hospitaal mag er gerookt worden.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652 / 22817): informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

PROTESTANTSE KERK ORANJESTAD: 20.00 uur Wereldgebedsdag.

*****

ZATERDAG
DIVERSEN
SPORT
ZWEMVERENIGING 'ARUBA MARLINS' **(dinsdag + donderdag)**: 17.30-18.30 uur zwemlessen - Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.
(zaterdag): 14.00-16.00 uur zwemlessen (dipl. A, B, C, D, E en F) voor kinderen en volwassenen - POVA-zwembad.

STICHTING SCHOOLZWEMMEN: iedere zaterdagmorgen van 10.30-11.30 uur zwemles in de zee voor het Golden Tulip Aruba Caribbean Hotel.

PROTESTANTSE GEMEENTE: 09.00-16.00 uur maandelijkse porchsale - achterzaal Grote kerk.

SOFTBALL (ASB): 12.00 uur Olympic vs La Confianza; 14.00 uur Gabby's Sport Shop vs Blue Stars / Rowiginis; 16.00 uur AVC vs Barlock's - Caribe-terrein.

*****

Regering aan overheidsbonden: later overleg

ORANJESTAD — Namens de regering stuurde premier Nelson Oduber gisteren een telegram aan de overheids- vakbonden GABA (arbeiders), SEPA (ambtenaren) en SADA (douane) die de ministerraad hadden uitgenodigd voor een vergadering op 7 maart. De vakbonden wensen over het 'Akkoord van Noord' te praten.

In het telegram van de premier wordt dank uitgebracht aan de vakbonden voor hun goede wensen en hen het volgende meegedeeld: "De regering heeft een chaotische toestand aangetroffen bij de machtsovername en is momenteel in oriëntatiefase. Tevens is het zo, dat de regering de vakbonden te zijnder tijd voor een vergadering zal uitnodigen".

Milo Croeze in bestuur ABBA

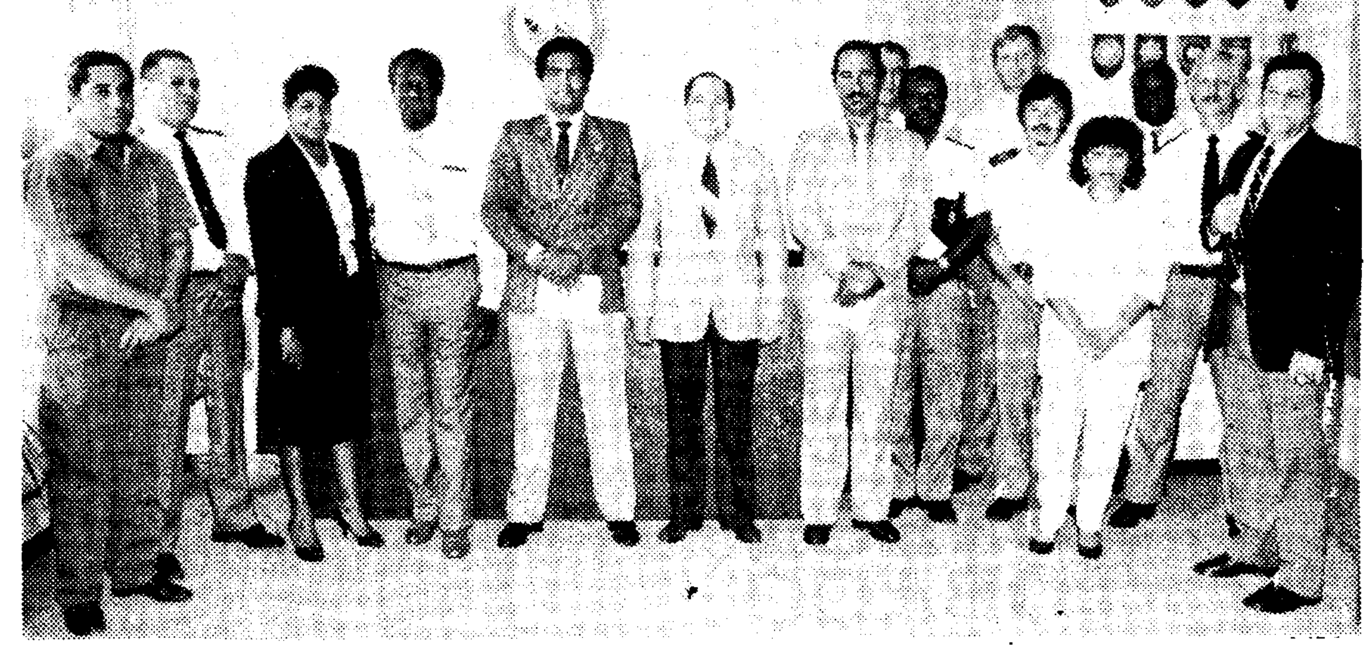
AA begint 31 maart

ORANJESTAD — Op de jaarlijkse algemene ledenvergadering van Amateur Baseball Bond Aruba (ABBA) werden Annie Henriquez en Edgar Colina in het bestuur herkozen, terwijl Milo Croezé nieuw bestuurslid werd.

Het ABBA-bestuur wordt nu gevormd door voorzitter Booshi Wever en de leden Juan Kock, Frank Artsen, Edwin Zichem, Milo Croezé, Annie Henriquez en Edgar Colina.

De buitengewone ledenvergadering, welke na de aarvergadering had moeten plaatsvinden, werd uitgesteld en zal nu op 7 maart om acht uur in het Lago Sportpark worden gehouden. Tijdens deze vergadering zal het huishoudelijk reglement voor de jeugdafdeling gewijzigd worden.

Op de jaarvergadering werd tevens besloten dat de nieuwe AA-klasse competitie op 31 maart in het Mansur Ballpark van start zal gaan. De vijf clubs in de AA-klasse zullen dit maal zes ronden spelen, gevolgd door de semi-finale en de finale.



ORANJESTAD — Bij de politie werd donderdag afscheid genomen van de onderopzichter 1e klasse Technische dienst, Marcel (Gaga) Porino, die na 32 dienstjaren met VUT is gegaan. Porino werd toegesproken door commissaris Roland Peterson. Dezel de dag werden hoofd-inspecteur Lucas Rasmijn en hoofdagent Pedro de Windt gehuldigd in verband met hun 25 dienstjaren bij het politiekorps. Hierbij was minister van Justitie mr Hendrik Croes aanwezig om Rasmijn en De Windt toe te spreken.

Uitslag Trekking Lotto 2 maart 1989 winnende nummers

3
10
29
15

Joker
27

Eerste prijs:
21.745,95 florin geen winnaar
Tweede prijs:
2410.10 florin geen winnaar
Derde prijs; 1807,55 florin
52 winnaars
- waaronder 22 Lotto Loco -
ieder 34,80 florin
Volgende week eerste prijs:
29.000,00 florin

Hoofdprijzen blijven in Lottopot

ORANJESTAD — Geen der inzenders had de vier nummers — 3-10-29-15 — die gisteravond in de Arubaanse Sportlotto werden getrokken.

De beschikbare eerste prijs van 21.745,95 blijft in de pot waardoor volgende week de eerste prijs rond de 29 mille zal liggen.

Ook voor de tweede prijs — drie nummers met joker 27 — was er geen winnaar zodat daarom 2.410,10 florin in de pot blijft. Voor de derde prijs — drie nummers goed — ontvangen 52 inzenders, waaronder 22 Lotto Loco, ieder 34,80 florin.

BEWIJZEN KOMEN BOVEN WATER

AVP-campagne gedeeltelijk met belastinggeld betaald

Premier: regering is bezig met inventarisatie

ORANJESTAD — "Vanaf het begin is onze regering doende een inventarisatie op te maken, zoals de situatie werd aangetroffen", aldus premier Nelson Oduber.

"De minister van Financiën heeft met diverse instanties vergaderd waaruit bleek dat de huidige liquiditeitspositie van Aruba niet gunstig is. Aan de hand van de inventarisatie zal de regering nagaan hoe aan de verplichtingen kan worden voldaan. Vanuit deze positie kan de regering met meer zekerheid zijn beleid voeren ten aanzien van verhoging van de inkomsten".

De premier zegde toe, dat het volk zo spoedig mogelijk een duidelijk beeld zal krijgen van de situatie en hoe de zaken door zijn regering werden aangetroffen. "Zoals bekend voerde de vorige regering een beleid met behulp van Amerikanen, "veel geschreeuw maar weinig wol", hetgeen wij iedere dag weer ontdekken nu wij de regering hebben overgenomen".

"De verantwoordelijkheid die de regering heeft, is te zorgen dat er meer inkomsten komen. Getracht zal worden dit te realiseren door meer verscheidenheid in de economie te brengen, waarvoor reeds de nodige contacten werden gelegd".

Premier Oduber benadrukte dat het belangrijk is de bevolking een duidelijk beeld van de situatie te geven en geen valse verwachtingen te wekken dat de overheid veel geld heeft voor andere zaken zoals in het verleden werd gedaan, maar dan met meer geleend geld.

"Onze regering wil geen beleid voeren", aldus Oduber, "waardoor een gat wordt gesloten doch een groter gat erbij komt".

ERG MOEILIJK

Oduber benadrukte dat het de huidige regering erg moeilijk wordt gemaakt door wat de regering-Eman heeft achtergelaten. Op de valreep werd nog een groot aantal benoemingen gedaan, vele vergunningen voor verhuurwagens, taxi's en bussen werden gegeven. Voorts werden verschillende contracten gesloten, waardoor de regering verder gebonden. Doch men tracht hierin verandering te brengen.

Wat de vele benoemingen en bevorderingen betreft merkte de premier op dat de bevordering van een overheidswerknemer van schaal vijf naar schaal 12 wel het toppunt vormt. Al deze benoemingen en bevorderingen zullen goed bekeken worden en indien niet juist dan zullen deze door de regering niet gehonoreerd worden.

CAMPAGNE BETAALD

Ook worden rekeningen nagegaan die door Amerikaanse bedrijven werden ingediend voor werkzaamheden, waarbij de premier opmerkte, dat de maatschappij die de AVP-campagne voerde gedeeltelijk met gelden van het volk werden betaald. Dit zal onderzocht worden. Zo zou de Amerikaanse firma John Rendom ruim tachtigduizend dollar hebben ontvangen.

De bevolking werd door de vorige regering gedwongen belasting te betalen, waarmee onder de PR-firma John Rondall die de AVP in de campagne hielp, betaald kon worden.

Met nadruk stelde Oduber dat al deze zaken uitgezocht zullen worden tot de bewijzen op tafel liggen en het volk kan zien hoe de zaken behandeld werden en hoe met belastinggelden werd omgesprongen.

PPN-bestuur

ORANJESTAD — De politieke partij Partido Patriotico Nobo (PPN) heeft een nieuw bestuur voor de komende twee jaren (1989-1991) gekozen.

De PPN had sedert zijn oprichting op 17 oktober 1987 een tijdelijk bestuur van vijf personen. Het nieuwe bestuur ziet er als volgt uit: voorzitter Hedwigus (Eddy) Werleman, vice-voorzitter Venancio (Dolfi) Jansen, penningmeester dokter Alberto Ridderstap, secretaris Mario Roland Croes, commissarissen: José Ramon Todd, Albert (Mundo) Alvus en Faustina Frank.

FLA Fama wint weer in voorcompetitie

ORANJESTAD — La Fama behaalde zijn tweede overwinning in de voetbal- voorcompetitie en handhaaft zich hierdoor in de winnaarsronde. La Fama klopte ditmaal Jong San Nicolas met 2-0. Beide La Fama-doelpunten werden gescoord door Jeff de Vos, die van plan was in de aanstaande competitie voor Dakota uit te komen doch van dit plan terugkwam en bij zijn oude club bleef. De ruststand was 1-0 voor La Fama.

Stroessner gaat tijdelijk naar VS

ASUNCION — Verbannen president generaal Alfredo Stroessner van Paraguay heeft een tijdelijk visum gekregen voor de Verenigde Staten. Hij gaat daar heen om medische redenen.

Naar verluidt zou hij moeten worden geholpen aan prostaatkanker. In de afgelopen maand week hij uit naar Brazilie nadat onder leiding van generaal Andres Rodriguez een staatsgreep tegen hem was uitgevoerd. De familie van Stroessner bevindt zich al in Miami.

Statenlid Tico Croes

Reactie premier buiten proportie

ORANJESTAD — Statenlid Tico Croes vindt dat premier Nelson Oduber buiten proporties reageerde op enkele serieuze vragen die hij in het belang van de gemeenschap aan de premier stelde.

De vragen waren van een informatief karakter en zonder voorafgaande conclusies op de beslissing en de uitspraak van de minister- president, zo vindt het Statenlid. Croes is van mening dat de reactie van de premier ook veel bevreemding heeft opgewekt als men er rekening mee houdt, dat bij het begin van zijn regeerperiode veel beloften werden gedaan voor respect aan de Staten en de Statenleden en vooral voor de vragen van de Statenleden.

De manier van reageren door de minister- president strookt niet met het peil dat van een minister- president wordt verwacht en reflecteert evenmin een goed perspectief voor een constructieve relatie die tussen de regering en de Staten moeten bestaan.

Statenlid Croes zegt nog te hopen dat minister- president Oduber aan hem gerichte vragen zal antwoorden op hetzelfde zakelijke peil waarop ze gesteld werden.

Landsbemiddelaar

Hopelijk snel eind aan ABN-conflict

ORANJESTAD — Landsbemiddelaar Dooley Tromp heeft goede hoop, dat vandaag de directie van ABN en FTA elkaar zullen vinden aan de onderhandelings- tafel.

Gistermiddag vond een eerste gesprek plaats tussen ABN en FTA onder leiding van Tromp. De vergadering verliep in goede sfeer. Vandaag wordt doorvergaderd.

Ten aanzien van de staking/ontslagen van de dealers bij het Alhambra Casino gaat de landsbemiddelaar zich op verzoek van de FTA op de hoogte stellen.

Minister van Welzijnszaken Freddy Refunjol vergaderde gisteren met de FTA om zich op de hoogte te stellen van de situatie bij Alhambra en om na te gaan hoe een en ander tot een oplossing kan worden gebracht. Inmiddels is het Alhambra Casino begonnen met sollicitanten op te roepen om opgeleid te worden tot dealers in het casino.

Gevorderde tuinbouw-cursus

ORANJESTAD — Het project onderwijs voor volwassenen (PEA) begint op 8 maart in de Mater Dei Huishoudschool met een cursus 'Gevorderd horticultuur'. R. Fingal van het LVV- departement te Santa Rosa zal als instructeur optreden. De cursus duurt vier maanden en wordt iedere woensdagavond van half acht tot negen uur gegeven. Geïnteresseerden kunnen reeds inschrijven op het Osticeba-kantoor aan De la Sallestraat 35 of via het telefoonnummer 31898.



ORANJESTAD — De werknemers van Playa Linda Resort besloten gisteren een schoonmaakdag te houden in en om het hotelcomplex. Uitgerust met plastic zakken werd in betrekkelijk korte tijd heel wat vuil opgeruimd. Er werden zelfs prijzen uitgereikt aan de werknemers die de meeste zakken hebben gevuld. Dat waren Rosita Kock en Elly Rustveld.

ATSA maandag bijeen kennismaking bestuur

DAKOTA — In het gebouw van de ATHA (voormalige Federatie Antilliaanse Jeugdzorg) aan de Patiastraat te Dakota wordt aanstaande maandag een algemene ledenvergadering van de Asociacion di Trahadornan pa bienestar Social di Aruba (ATSA) gehouden. De vergadering duurt van vijf uur tot kwart over zes.

Tijdens de vergadering zal het nieuwe bestuur worden voorgesteld. Voorts vindt behandeling plaats van het financieel verslag van het afgelopen jaar en wordt het werkplan voor de komende twee jaren besproken. Verder wordt gesproken over een mogelijke cao alsmede een brief aan de minister.

Het nieuwe bestuur dat voorgesteld wordt, bestaat uit: Kelvin Augustin voorzitter, Lenny Geervliet penningmeester, Roland Tromp eerste secretaris, Roslyn Kock tweede secretaresse en Ingrid Albertus- Werleman voor buitenlandse aangelegenheden.

Het nieuwe bestuur is reeds begonnen met een nieuwsbrief uit te geven, 'Noti Carta', die onder de leden wordt verspreid. Voorts werd kortgeleden een verzoek gericht tot de International Federation of Social Workers (IFSW) om de Arubaanse vereniging hierbij te laten aansluiten.

Nieuwe consul generaal Venezuela

ORANJESTAD — Na vier jaar op Aruba gewerkt te hebben gaat de huidige consul generaal van Venezuela, dr José de Jesus Ceballos, Aruba verlaten. Hij zal worden opgevolgd door mevrouw Josefina Carrero Prato die volgende maand op Aruba wordt verwacht. De scheidende consul generaal heeft in zijn vier Arubaanse jaren veel gedaan om de goede banden tussen zijn land en Aruba te verstevigen.

Controle nummerplaat-belasting

ORANJESTAD — Ofschoon reeds twee weken voorbij zijn na de laatste dag waarop de nummerplaatbelasting kon worden betaald, is de politie pas gisteren met de controle begonnen.

De eerste klap was een daalder waard. Zo ook bij deze controle waar in korte tijd zestig processen- verbaal werden uitgedeeld voor bestuurders die nog met een 1988-nummerplaat reden.

Vijftien hondertig pv's werden in Oranjestad gedeeld en 25 in San Nicolas. De controle duurt voort waarbij ook gecontroleerd wordt of men een geldige keuringskaart heeft met stempel voor veiligheidsriemen alsmede autoverzekering.

Connie Francis dames bij basketbal nog ongeslagen

ORANJESTAD — In de competitie van de Arubaanse Basketballbond gingen de dames van Connie Francis Club (CFC) en de heren van Ling and Sons met de overwinning strijken.

De CFC-dames versloegen NWIWA met 57-45 en zijn nog steeds ongeslagen. De ruststand was 23-19 voor CFC. Irena Balijn maakte 27 punten voor CFC en Charmain York 21 punten voor NWIWA.

Bij de heren behaalde Ling and Sons een moeizame 59-55 zege op Amstel Rebels, welke ploeg bij rust nog een 26-22 voorsprong had. Topscorer was Andrew Maxwell (Ling and Sons) met twintig punten.

De competitie wordt maandagavond in Centro di Barrio Brazil voortgezet met de wedstrijden: Ling and Sons - Chinese Ritz (7.30 uur) en RCA - Amstel Rebels (8.30 uur).

*****

COLD LAKE — De 1e testvlucht van het nieuwe VS- "onzichtbare" kruisvlucht- wapen ABM- 128/ A verliep donderdag succesvol. Hij was bevestigd aan een B- 52- bommenwerper.

Binnen 24 uur na ontvangst

Premier antwoordt op vragen Tico Croes

ORANJESTAD — In nauwelijks 24 uur heeft premier Nelson Oduber de eerste vragen die door een Statenlid werden gesteld, beantwoord. Wel een verschil met afgelopen jaren toen Statenleden lang moesten wachten op antwoord of helemaal geen antwoord kregen.

Premier Oduber gaf gisteren antwoord nadat hij een dag eerder via het Bureau Voorlichting commentaar had gegeven op de vragen van Statenlid Tico Croes over de benoeming van Urbano Lopez tot secretaris van de Raad van Ministers.

Op de vraag of bij de benoeming van de ambtenaar met de hoogste functie in het overheids- apparaat de open sollicitatie- procedure werd gevolgd, antwoordde premier Oduber dat het antwoord net zo negatief is als het antwoord op de vraag of in 1986 de open sollicitatie- procedure gevolgd werd voor de functie van directeur van het departement Buitenlandse Betrekkingen.

De reden om van de open sollicitatie- procedure af te wijken, was om te voorkomen dat er een vacuüm zou ontstaan op het secretariaat van de ministerraad.

De regering beschouwt de functie van secretaris van de Raad van Ministers niet als een politieke functie. Mocht het in de toekomst dringend nodig blijken een functie te vullen, dan zal in overweging worden genomen of een open procedure zal worden gevolgd, daar in een dergelijk geval dit als iets exceptioneels kan worden beschouwd, aldus premier Oduber in zijn antwoorden.

Goede 800 m Barbosa

Geen record voor Aouita

SEVILLA — Said Aouita heeft geen woord gehouden. De Marokkaanse atleet had zich voorgenomen in Sevilla het wereldrecord indoor op de 1500 meter te verbeteren. Aouita, wereldrecordhouder op de 1500 en 5000 m in de open lucht, zegevierde in 3.37,33. Dat is ruim twee seconden boven het record van de Ier Marcus O'Sullivan.

Jose Luis Barbosa was de held van de avond. Met 1.45,73 zorgde de Braziliaan enige dagen voor het toernooi om de wereldkampioenschappen in Budapest op de 800 meter voor de beste tijd van het seizoen. Van bijzonder hoog gehalte was ook de 200 meter van Olympisch kampioen Joe Deloach uit de Verenigde Staten: 20,62 seconden.

Het hoogspringen leverde een overwinning op voor de Cubaanse wereldrecordhouder Javier Sotomayor: 2,35 meter. Olumpisch kampioen Gennadi Avdejenko stelde met 2,24 m teleur. Carl Lewis was de snelste atleet met 6,64 seonden op de 60 meter. Tweede werd de Cubaan Andres Simon, vorige week winnaar tijdens het gala in Den Haag, in 6,65.

*****

ATHENE — Griekenland was donderdag verlamd door de algemene staking van 2 miljoen arbeiders welke was uitgeroepen door het grootste vakverbond CGTG waarmee men een betere cao wil afdwingen. Vooral de gevraagde loons- verhoging is een probleem.

EUROPA CUP III KWARTFINALE

Negen maal geel voor Limburgse ploeg

Roda JC niet kansloos na 1-2 tegen Sredets

SOFIA — Roda JC heeft in Sofia de volkswoede over zich afgeroepen. Ruim 35.000 Bulgaren joelden bijna negentig minuten lang wegens de speelwijze van Roda, dat negen gele kaarten en 42 overtredingen nodig had om het veel betere Sredets enigszins bij te houden. Slechts even werd het stil in het stadion Norodna Armia. Dat was negen minuten voor het einde, toen Boerebach een directe vrije schop schitterend achter doelman Valov in de kruising schoot. Het publiek besefte ineens, dat Roda door het verlies van 1-2 niet geheel kansloos is voor een plaats in de halve finales.

Het is opvallend, dat de Limburgers in de thuiswedstrijd over twee weken nog een representatief elftal op de been kunnen brengen. De Bulgaarse journalisten vielen na afloop bijna van hun stoel, toen ze hoorde dat Roda in vier voorgaande Europese duels slechts één gele kaart (Nollgen) kreeg.

Na de negen van woensdag hoeft echter alleen Suvrijn, die uit het veld werd gestuurd na zijn tweede gele kaart, een schorsing uit te zitten.

Hoe dan ook, de Bulgaarse supporters zijn voorlopig afgeknapt op het Nederlandse voetbal. Zij denken bij Nederland aan het grote Ajax van de begin jaren zeventig en aan het huidige Oranje van Van Basten, Gullit en Rijkaard. Trainer Dimitar Penev van Sredets verwoordde de gevoelens van zijn landgenoten na afloop erg duidelijk: "Na zo'n wedstrijd is alle sympathie verdwenen. Roda JC is nog geen vijf procent van het Nederlands elftal." Zijn collega Reker was het niet met Penev eens. "Zo hard was het niet. De spelers van Sredets lagen steeds te janken, maar geen van hen is geblesseerd van het veld gedragen."

De Brabantse trainer had vooraf een wedstrijd volgens internationale maatstaven aangekondigd. Hij doelde daarmee op felheid, tot op de grens van het toelaatbare. Een gele kaart mocht geen probleem zijn. De vraag is of hij de Roda JC'ers niet te veel krachtvoetbal heeft ingeprent. John van Loen, toch geen lieverdje, na afloop: "Vooral in het begin heb ik wel hard gespeeld, ja." Om meteen te volgen met: "Maar het zal ons toch maar gebeuren dat we de halve finales halen."

Sredets - Roda werd vanwege het aantal overtredingen en gele kaarten verknoeit als kijkspel. De Zwitserse scheidrechter Rothlisberger gaf echter maar één keer geel aan de Bulgaren (Batsjev). Hij floot twintig maal tegen hen. Bij Roda reageerden vooral de mensen van wie de nodige volwassenheid werd verwacht, niet zoals het hoort. John van Loen, aanvoerder nota bene, provoceerde het publiek. Suvrijn, net als Van Loen af en toe international, beging domme overtredingen en werd tien minuten voor tijd, toen hij al geel had, uit het veld gestuurd na een onnodig vergrijp op het middenveld.

Een dergelijke speelwijze was voor Roda waarschijnlijk de enige manier om een redelijk resultaat te verwezenlijken. "Ik teken voor elk verlies met twee doelpunten. Een gelijkspel is ideaal en winst een wonder", had Reker vooraf gezegd.

In het veld bleek inderdaad het, vooral technische, overwicht van Sredets. Dribbelaar Stojtsjkov was een plaag voor Broeders en Trost had problemen met Kostadinov. Fraser, die was gekoppeld aan de veel scorende Penev, bleef echter makkelijk overeind. Hij won de meeste duels op een sportieve manier en groeide met Boerenbach uit tot de uitblinkers van de ploeg.

Ondanks het verschil in kwaliteit ten gunste van de Bulgaren, was Roda het eerst dicht bij een doelpunt. Na acht minuten kopte Van Loen een vrije trap van Boerebach voor de voeten van Groenendijk, die met rechts hard uithaalde. De knal beukte de lat. Vier minuten later viel de openingsgoal. Jantsjev gaf een lange bal op uitblinker Stojtsjkov, die Broeders uitspeelde en het leer langs Nederburgh prikte.

Tien minuten later kreeg Kostadinov een vrije kans op 2-0, maar alleen voor de Limburgse doelman schoot hij naast. Zo rond het half uur, toen Broeders en Batsjev reeds geel op zak hadden, werd de sfeer vervelend. Boerebach kreeg een prent vanwege een irritante handsbal, Van Loen kreeg een stomp van Ivanov en bleef een tijdje liggen. De spits zelf liet zich gelden door doelman Valov omver te lopen. Suvrijn kreeg geel na een fout tegen Georgiev.

ONGEWIJZIGD

Na de pauze, waarin Reker zijn ploeg tot rust maande en sommige voetballers verzocht minder te praten tegen Rothlisberger, bleef het beeld vrijwel ongewijzigd. Fraser ging meteen in het boekje na een aanslag op Kirov, Groenendijk even later na een roekeloze tackle op Stojtsjkov. De Bulgaarse doelman Valov antwoordde door bij één van de onderbrekingen naar de zijlijn te lopen. Daar gaf hij Raymond Smeets een duw, toen die een voorwerp van het veld opraapte.

Het verzet van Roda leek te breken bij het tweede doelpunt van Sredets. Met de onervaren Haan voor de faalende Nollgen probeerde Roda tenminste één tegentreffer te maken. Haan kreeg inderdaad een kopkans, maar de bal ging naast. Toen Suvrijn tien minuten voor tijd naar de kleedkamer werd gestuurd, profiteerden de Bulgaren niet. Integendeel: Suvrijn was nog niet binnen of Boerebach legde met zijn prachtige vrije trap alle Bulgaren in het stadion het zwijgen op. Voorlopig, tenminste.

Trekkingslijst van de Landsloterij N.A.

5de Trekking — **Donderdag 2 MAART 1989**

[illegible]

Waarvan proces verbaal was opgemaakt en ondertekend door
Namens de Procureur-Generaal N. A. SCHOOP

De wnd. Directeur S. L. CAPELLA

5de trekking op donderdag 2 maart 1989.

1ste PRIJS		2de PRIJS		3de PRIJS	
1733	2.000	29939	1.500	24597	1.000
1734	100.000	29940	35.000	24598	15.000
1735	2.000	29941	1.500	24599	1.000

Getuigen:
J. Th. WILSON
O. I. NAHR

UREN VAN UITBETALING:
CURAÇAO : 8.00—11.30 en 13.30—16.00
ARUBA
Oranjestad : 8.00—12.00 en 13.30—16.30
San Nicolaas: 8.00—11.00 en 14.30—17.00
BONAIRE : 8.00—11.30 en 13.00—15.00 (maandag gesloten)
ST. MAARTEN : 7.15—12.30 (op trekkingsdagen gesloten)

Drukkerij "De Curaçaosche Courant" N.V.

Eerst andere winnaar aangewezen

Nederlander Daams wint Ronde van Amerika's

MIAMI BEACH — De Nederlander Hans Daams heeft de Ronde van de Amerika's op zijn naam gebracht.

De renner uit de ploeg van Jan Gisbers verzekerde zich van de eindzege door de derde en laatste rit in Florida op zijn naam te brengen. Daarmee verijdelde hij de machtsgreep van de Brit Malcolm Elliott en de Italiaan Giovanni Fidanza. Daams legde de basis voor de eindzege in het eerste deel van de Ronde, welke in Venezuela werd afgewerkt.

Toch werd aanvankelijk niet Daams maar Elliott als winnaar uitgeroepen. Verslaggevers moesten de wedstrijdleiding er op attenderen, dat de verkeerde renner de rode trui van de ronde-winnaar aantrok. Na herberekening zag de organisatie haar fout in en werd Daams alsnog in de bloemetjes gezet.

BLUNDER

De officials maakten daarna de blunder Elliott tot winnaar te verklaren van het Florida-deel. Ook daarmee deed de organisatie de waarheid geweld aan. Daarop trok de jury zich terug om alle tijden en bonificaties nog eens goed door te rekenen. Enkele uren later volgde opheldering. De Belg Vaarten had het gedeelte in Florida gewonnen voor Elliott.

De chaos was enigszins verklaarbaar door de geringe tijdverschillen in de drie etappes in Florida. Vaarten had in het Florida-klassement 2 seconden voorsprong op Elliott en 25 op Daams. Door die achterstand was Daams genoodzaakt in de slotrit over 141 kilometer, een criterium in Miami Beach, toe te slaan. Dat deed hij in de eindsprint.

De eindstand is:
1. Daams (Ned): 1670 punten; 2. Elliott (GBR): 1500; 3. Lemond (Vst): 1035; 4. Gaggiolo (Ita): 1000; 5. Vona (Ita): 950; 6. Pacheco (Spa): 850; 7. Schirea (Ita): 800; 8. Mejica (Spa): 800; 9. Tebaldi (Ita): 774; 10. Sierra (Ven): 700; 13. Vaarten (Bel): 660; 28. Roche (Ier): 384; 29. Alcala (Mex): 375; 34. Herrera (Col): 267.

Beslissing valt snel

AC Milan uitgenodigd voor Amsterdam-714

BREMEN — Jack van Zanten krijgt binnen twee weken uitsluitsel over de deelneming van AC Milan aan het Amsterdam 714-toernooi, op 4 en 6 augustus.

De organisator voerde woensdag in Bremen de laatste onderhandelingen met trainer Arrigo Sacchi. "Hij verzekerde mij", aldus Van Zanten, "dat als Milan voor de volgende competitie naar het buitenland gaat, dit alleen naar Amsterdam zal zijn."

AC Milan toonde voor Amsterdam 714 wel interesse, omdat de competitie in verband met de eindronde van het wereldkampioenschap aanzienlijk eerder dan normaal zal beginnen. Vorig jaar kwam het Amsterdamse toernooi voor de Italiaanse kampioen veel te vroeg.

Van Zanten verklaarde met AC Milan financieel al rond te zijn. Hij was in Bremen optimistisch over het antwoord. Over een alternatief had Van Zanten nog niet gedacht.

De al vastgestelde deelnemers aan het lustrum-toernooi zijn: Ajax, KV Mechelen en Dinamo Kiev.

Bloem in de bloemetjes gezet



WILLEMSTAD — Op 1 maart herdacht mr drs J.A. Bloem het feit, dat hij dertig jaar in overheidsdienst is. In verband hiermee werd hij door minister van Onderwijs, Ellis Woodley, op zijn kantoor te Fort Amsterdam ontvangen.

Bloem trad op 1 maart 1959 in dienst van het eilandgebied Curaçao en is vanaf die datum tot juli 1968 verbonden geweest aan het Accountantsbureau. Daarvóór heeft hij, na zijn middelbare-schoolopleiding gedurende drie jaar gewerkt bij de Algemene Rekenkamer in Den Haag.

Van 1968 tot en met 1979 was hij als leraar verbonden aan middelbare scholen (avo) en het VWO/HAVO op Curaçao en de HTS in Nederland. Sedert 1 januari 1980 is hij inspecteur voor het VWO/HAVO, tevens belast met toezicht op het MAO.

Hij is lid geweest van diverse overheids-commissies, is opleider en heeft daarnaast ook zitting in Antilliaanse- en Nederlandse examencommissies. Bloem is Anglist en jurist.

Foto vlnr: drs R. Kleinmoedig (onderwijsdirecteur), Bloem, Woodley, drs R. Naaldijk (directeur departement van Onderwijs).

President Sarney:

Brazilie blijft Suriname helpen

PARAMARIBO — President Jose Sarney van Brazilië had woorden van lof voor de manier waarop de democratisering is doorgezet na de terugkeer van het burgerbewind in Suriname. De samenwerking tussen beide landen zal worden opgevoerd.

Op korte termijn zal een Braziliaanse [illegible] naar Suriname komen om te [illegible] hoe met de bilaterale samenwerking kan [illegible]. [illegible] zal alles in het werk [illegible] Suriname te helpen [illegible] van zijn grote economische problemen. Op [illegible] worden samengewerkt op gebieden als de telecommunicatie, defensie en [illegible] industrie. [illegible] [illegible] potentieel.

President Shankar van Suriname verzekerde [illegible] Paramaribo [illegible] naar een daadwerkelijke integratie in de regio. Ten [illegible] meer afstand gaan nemen. [illegible] in dit verband [illegible] historisch, niet alleen [illegible] landen maar voor de [illegible] regio.

Kans vervroegen stembus miniem

Botha: Ben na Pasen terug als president

KAAPSTAD — De zieke Zuidafrikaanse president P.W. Botha heeft gisteren in zijn eerste verklaring sinds hij in januari een hartaanval had, vervroegde algemene verkiezingen uitgesloten. Hij zei van plan te zijn in april weer aan het werk te gaan.

De 71-jarige Botha kwam over naar Kaapstad voor overleg met ministers en de fungerend president, Chris Heunis. "Ik heb hen op de hoogte gesteld dat.... rekening houdend met de vooruitgang die ik met mijn gezondheid maak, ik van plan ben de week na het Paasweekeinde terug te keren vanuit mijn buitenverblijf in Wildernis". "Dan zal ik mijn functie als president weer op mij nemen", aldus Botha in een geschreven verklaring. Botha zei zich na zijn terugkeer belangrijke kwesties als de economie, nationale veiligheid, grondwets- voorstellen en mogelijke verkiezingsdata te zullen gaan bezig houden.

[illegible]

Waarnemers wezen erop, dat Botha's aankondiging feitelijk uitsluit dat de president vervroegde verkiezingen zal houden zoals veel leden wensen van zijn blanke Nasionale Party. De regeringspartij beschikt over 133 van de 178 zetels in het parlement.

De verkalring heeft [illegible] de onrust weggenomen binnen de Nasionale Party over vragen als hoe lang Botha nog aan de macht wil blijven en of hij zich dit jaar weer verkiesbaar zal stelen en of hij de macht zal overdragen aan Frederik de Klerk. De Klerk werd vorige maand gekozen tot leider van de Nasionale Party nadat Botha het voorzitterschap opgaf. De partij schaarde zich snel praktisch voltallig achter De Klerk, die heeft beloofd raciale hervormingen door te voeren.

Munt Peru met dertig procent gedevalueerd

LIMA — De Peruaanse munteenheid Inti is met dertig procent gedevalueerd. In de maanden april en mei volgen nogmaals devaluaties.

President Alan Garcia deelde dit mee en verklaarde de devaluaties als een poging de Peruaanse [illegible] te bevorderen. Moest men [illegible] voor één dollar 920 Inti's neertellen, na de devaluatie zijn dat er twaalfhonderd geworden. Voor het eerst sinds 1986 [illegible] de of-[illegible] men dertienhonderd Inti's neertelt voor één dollar.

Tegelijk met de devaluatie werd bekend gemaakt dat de prijzen van levens- middelen worden verhoogd met 33 tot 54 procent. De benzine prijs gaat met 28 procent omhoog. De lonen moeten [illegible] procent worden verhoogd. Deze opdracht werd aan [illegible] gegeven. Het minimumloon gaat ook met [illegible] procent omhoog. Voor het overheids- personeel geldt een loons[illegible] procent.

Römer naar Bovenwinden

WILLEMSTAD — Van zondag tot en met vrijdag 10 maart zal gouverneur dr René Römer een [illegible] brengen aan de Bovenwindse eilanden.

De [illegible] op deze reis vergezeld worden door de directeur van zijn kabinet mr J.A.E. [illegible] en zijn adjudant, [illegible] A.G. [illegible]. Hij zal besprekingen voeren met de [illegible] colleges van Saba, Sint Eustatius en Sint Maarten [illegible] zich op de hoogte te stellen van de recente ontwikkelingen op deze eilanden. Tevens zal de gouverneur enkele projecten bezoeken.

BONN — De Vaticaanse nuntius in de Duitse bonds- republiek mgr Uhaq heeft per brief de RK theologen opgeroepen collega's aan te geven die niet meer trouw zijn aan de RK leer. Aldus de moraal- theoloog Beckle in Die Zeit. De Westduitse Milieu- minister Topfer is tegen een totaal verbod op de invoer van tropisch hout. Dit kan een zinvolle economische ontwikkeling in de betrokken landen schaden, [illegible].

Aanhouding

WILLEMSTAD — De 32 jarige R.A. is gisteren aangehouden door agenten van het wijkbureau Montagne. Hij werd reeds enige tijd gezocht in verband met diefstal en vernieling.

President Uruguay bezorgd over opkomst politiek geweld Argentinie

MONTEVIDEO — President Julio Sanguinetti van Uruguay [illegible] over [illegible] Argentinië het politieke geweld weer zijn kop [illegible]. Dit moet de [illegible] van Uruguay [illegible] om op de weg [illegible] vrede en [illegible] te [illegible] lopen.

"Omdat in Argentinië het subversieve geweld, het bloedig en anti- democratische geweld zich weer presenteert ben ik me zeer bezorgd. Niet [illegible] Argentinië wonen, maar [illegible] dat niet iedereen met de noodzakelijk geachte duidelijkheid gereageerd. Op [illegible] gegeven [illegible] de [illegible] van Uruguay.

OVERGROTE MEERDERHEID

Deze [illegible] bij aan de laatste [illegible] van zijn presidentiële periode is begonnen: het laatste jaar van de vijfjarige [illegible]. Als men als volk op de weg van de vrede en de wet blijft wandelen zijn wij in goede handen. Dan alleen zijn we zeker van de democratische vrijheden.

De overgrote meerderheid van de politici en partijen heeft zijn afkeuring uitgesproken over het weer de kop opsteken van het politieke geweld dat begon met de aanval op een leger- kazerne bij Buenos Aires. Van [illegible] in Uruguay [illegible] geleverd op deze actie maar men stelt [illegible] vast dat het was gebaseerd op voorkoming van een staatsgreep tegen de Argentijnse democratie.

[illegible] groeperingen welke zo duidelijk [illegible] meer de Tupamaros- partij, welke nu in de legaliteit opereert, na in het verleden de guerrilla- strijd beoefend te hebben. Kennelijk deze groeperingen [illegible] de president met zijn opmerking dat helaas niet iedereen duidelijk is op dit gebied.

Openbare Aanbesteding

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt bekend de aanbesteding van:

Bestek D.O.W. nr. 88-22

"Het aanleggen van utiliteitsvoorzieningen t.b.v. 158 woningen te Seru Mahuma, met bijkomende werken".

INLICHTINGEN
Inlichtingen zullen worden verstrekt ten kantore van de Dienst van Openbare Werken (afdeling Civiele Techniek) op 9 maart 1989 om 09.00 uur v.m.

NOTA VAN INLICHTINGEN
De eventuele nota's van inlichtingen en wijzigingen liggen vanaf 15 maart 1989 ter inzage in de Dienst van Openbare Werken en worden aan de kopers van een bestek toegezonden.

INSCHRIJVING EN AANBESTEDING
De inschrijving dient in een gesloten enveloppe waarop duidelijk het besteknummer en de omschrijving zoals vermeld op het titelblad te worden gedeponeerd in een daarvoor bestemde en als zodanig aangeduide bus op de tweede verdieping op 22 maart 1989 om 09.00 uur v.m. wanneer de opening van de inschrijvingen zal plaatsvinden.

BESTEKKEN
De bestekken en de daarbij behorende bescheiden zijn vanaf heden bij de Dienst van Openbare Werken te Parera te verkrijgen tegen betaling van NAF. 350,— per stuk.

Namens het Bestuurscollege voornoemd,
het wnd. hoofd van Dienst Openbare Werken
ir. R.F. PIETERS

Gerechtelijke Verkoping
M.V. SUPER NOVA-87

Op 28 maart 1989 te 15.00 uur zal het in Panama geregistreerde motorvrachtschip "SUPER NOVA-87" — hierna "het Schip" — ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg te Curaçao aan het Wilhelminaplein no. 4 gerechtelijk worden verkocht.

De verkoop geschiedt ten verzoeke van Lino Jepes Perez, Victor Julio Lopez-Vargas, Walter Gonzalez, Guido Martin Santos, Federico Aragon Cortes, Abel Fuentes Cruz, Jose Rolando Calcedo Bonilla, Edgar Humberto Escobar, allen wonende in Colombia en William Duran Morales, wonende in Peru — hierna "de Executanten" —.
De Executanten hebben te dezer zake domicilie gekozen te Curaçao aan de Pietermaai no. 6, ten kantore van Promes, Van Doorne & Sjollema, advocaten, van wie Mr. J.M.R. Statius van Eps tot gemachtigde is aangesteld om de gerechtelijke verkoop van het schip op bovengenoemde terechtzitting te vervolgen.

Eigenares / reder van het Schip is de vennootschap naar het recht van Colombia, MARCOMEX MARITIMA COLOMBIA EXPORTA LIMITADA, gevestigd aan de Carera no. 48, no. 74-38, Piso 5, Colombia, — hierna "de Geëxecuteerde" —.

De verkoop geschiedt krachtens de grosse van een vonnis dd. 3 februari 1989 van het Gerecht in Eerste Aanleg te Curaçao. Voornoemde grosse is op 7 februari 1989 aan de Geëxecuteerde betekend met bevel tot betaling van US$ 25.872,02, althans de tegenwaarde daarvan in Nederlands-Antilliaanse courant onverminderd de door de Geëxecuteerde overigens verschuldigde schadeloosstellingen en de vanaf 28 januari 1989 verschuldigd geworden en te worden gages, rente en kosten.

Technische gegevens van het Schip:
Bruto-inhoud 175 registerton - Netto-inhoud 119 registerton - lengte 48.76 m. - breedte 10.97 m. - diepgang 3.62 m. - voortstuwing: 2 caterpillar Dieselmotoren, 12 cylinders elk met een vermogen van 1530 HP - 1 reddingsboot - en 2 reddingsvlotten.

Het Schip zal worden verkocht in de staat waarin en ter plekke waar het zich zal bevinden op het ogenblik van de toewijzing. Het Schip ligt thans in de haven van Curaçao. Het Schip werd op 10 februari 1989 in executoriaal beslag genomen. Bezichtiging van het Schip kan slechts plaatsvinden na verkregen toestemming van de gemachtige van de Executanten.
De verkoop geschiedt bij opbod en afslag. De veilcondities zijn ter Griffie van het Gerecht in Eerste Aanleg te Curaçao gedeponeerd. Opbieden en afmijnen kunnen slechts geschieden door tussenkomst van advocaten, notarissen of deurwaarders.
De eerste inzet van de Excutante op het Schip bedraagt US$ 35,000.—.
Biedingen kunnen uitsluitend geschieden in US-Dollars.
Mr. J.M.R. Statius van Eps
gemachtigde van de Executante.

Nadere inlichtingen worden verstrekt door
Mr. J.M.R. Statius van Eps
Promes, Van Doorne & Sjollema, advocaten
Pietermaai 6, Curaçao
Postbus 504
Telefoon: 599 9 613400
Telex: 1133 legal na
Fax: 599 9 612023

SEF-rapport voor premier



De Minister van Financiën maakt bekend dat:
In verband met een binnenkort door de Belastingdienst te presenteren informatie-campagne met betrekking tot het nieuwe aangiftebiljet voor inkomstenbelasting 1988, de datum van indiening van het aangiftebiljet wordt uitgesteld tot **30 april 1989.**

De juiste datum en plaats van voormelde informatiecampagne zullen via de publiciteitsmedia nader bekend worden gemaakt.

Verder heb ik beslist dat:
bij de invulling van het aangiftebiljet 1988 Rubriek 9 onderdeel A (blz. 5 van het aangiftebiljet) met betrekking tot de bank- en giro saldi **NIET VAN TOEPASSING** is.

Het spreekt vanzelf dat de door u genoten rente zoals gebruikelijk opgegeven dient te worden.

Tenslotte wordt u erop geattendeerd dat het aangiftebiljet duidelijk, stellig en zonder voorbehoud, naar waarheid dient te worden ingevuld en ondertekend.

De Minister van Financiën,
G. DE PAULA



WILLEMSTAD — De 'Asosiashon di Graduadonan di Fakultat Sosial Ekonomiko di Universidat Nashonal di Antias' heeft onlangs een exemplaar van het jaarverslag over het eerste verenigingsjaar aangeboden aan minister- president Maria Liberia-Peters en minister van Onderwijs Ellis Woodley.

Deze vereniging heeft ten doel om op grond van wetenschappelijke principes, verworven kennis en vaardigheden, het efficiënt en doelmatig handelen van haar leden te bevorderen. Dit zowel wat betreft het dragen van maatschappelijke verantwoordelijkheden als in het vervullen van specifieke functies. Aldus de RVD.

Foto boven vlnr: Rendy Curiel, Alfred Palm, Miroslava Wederfoort, Rudsel Sophia, minister Woodley, minister-president, Dino Daal, Ruthlyn Matthew, Harry Parisius. Niet op de foto Either Vriend en Zita Leito. Dino Daal overhandigt het jaarverslag aan de minister- president.

Foto onder: Dino Daal overhandigt het jaarverslag aan minister Woodley.

*****

PARIJS — Het economische aanpassings- beleid van Frankrijk dat sinds 83 wordt gevoerd begint te werken. Sinds 87 wist Parijs aanzienlijke vorderingen te bereiken met het stimuleren van zijn economische groei. Aldus de Organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling OESO, waarbij 24 industrie- landen zijn aangesloten. Deze raamt de economische groei over 88 op 3,5 %, in 87 was dat 2,7 %.

*****



WILLEMSTAD — Tot 4 maart brengt het Amerikaanse fregat 'USS W.S. Sims' een informeel bezoek aan Willemstad. De commandant, commander I.J. Eick, maakte na aankomst in de haven zijn opwachting bij gouveneur dr René Römer en overhandigde hem bij deze gelegenheid een fraai wapenschild van zijn schip.

In El Salvador

Verzet vervolgt acties: vijf doden

SAN SALVADOR — Bij de gevechten tussen het leger en de leden van het Farabundo Marti nationale bevrijdings- front in de hoofdstad zijn donderdag zeker drie militairen en twee burgers gedood.

Dit gebeurde op de tweede dag van het eenzijdig door het Salvadoraanse leger uitgeroepen bestand. Met bazooka's en met automatische geweren werd op de soldaten geschoten toen deze hun post verlieten nadat kort daarvoor een aanslag was gepleegd op de telefoon- centrale van de wijk waar zij zich bevonden. De ongeveer veertig guerrilla- strijders trokken zich terug toen de in het nauw gedreven militairen versterking kregen. Volgens het verzet is het bestand een stunt van het leger.

BEKENDMAKING

Met ingang van 1 maart 1989 is de Politiewacht Riffort (Surveillancedienst Otrabanda) naar het adres Molenplein no. 18 alhier (aan de westzijde van het West-End-gebow) verhuisd.
Deze Politiewacht zal bereikbaar zijn via **telefoonnumer 627841.**

Willemstad, 2 maart 1989

De Commissaris van Politie, wnd.
W.A. TWEEBOOM

Nieuws in vogelvlucht

NAIROBI — Het Kenyaanse leger doodde in het westen van het land 73 Ugandezen die omschreven werden als een bende veedieven. Dit is officieel meegedeeld. Er kwam ook 1 officier om het leven tijdens het 2 uur durende gevecht. Veediefstal komt in dit gebied veel voor door Ugandezen.

*****

BRUSSEL — Zaire's persbureau AZAP maakte melding van "mogelijk radikale maatregelen tegen de hinderlijke aanwezigheid van Belgen in Zaire". Daaruit valt af te leiden dat de pogingen van de Marokkaanse koning Hasan II om in het conflict tussen Zaire en Belgie te bemiddelen nog weinig hebben opgeleverd. Het bestand dat Hasan de beide partijen had opgedragen werd al geschonden door het interview van president Mobutu met Der Spiegel waarij hij zei dat de Belgen zo op hem gebeten zijn omdat hij Belgische bedrijven durfde te "Zaireseren". Mobutu: ik heb de biefstuk tussen hun tanden vandaan gehaald. En biefstuk is de essentie van de Belgische bestaans- filosofie.

*****

TYRUS — Een treffen van een Israelische leger- patrouille in de door Isarel ingesteld veiligheidszone in zuid Libanon kostte het leven aan 4 Palestijnse commando's, leden van het Democratisch front voor de bevrijding van Palestina. Dit gebeurde 3 km van de Libanees- Israelische grens. Volgens de Palestijnen verloren de Israliers 10 doden en gewonden. Deze groep zegt door te gaan met acties tegen Israel ondanks de belofte van PLO-leider Arafat om af te zien van terreur- acties.

*****

BELGRADO — In de autonome Joegoslavische provincie Kosovo begon de politie met het oppakken van de organisatoren van de honger- staking die door Libanese mijnwerkers werd gehouden. Onder de 3 prominente arrestanten bevindt zich oa de vroegere partijleider van Kosovo, Vlasi. Volgens de Serviers is hij een der belangrijkste aanstokers van de etnische onrust.

*****

AMSTERDAM — De dollar en het Britse pond stegen donderdag na het Westduitse Centrale bankbesluit om de rente- tarieven niet te verhogen. De slotkoers in Amsterdam was 2,0775 gulden tegen een slotkoers van 2,0735 woensdag. De midden-koers vandaag was 2,0820 gld. De Dow Jones index in Wall Street steeg met 22,67 punten naar 2.265,71.

*****

TEL AVIV — Israelische soldaten sloopten de huizen van 7 Palestijnen die worden verdacht van een reeks aanslagen op Israelische auto's en op Palestijnen die naar hun mening collaboreren met Israel.

*****

PRETORIA — In Carletonville, Zuidafrika, was er donderdag een bom- aanslag. Daar werd onlangs de strenge apartheid heringevoerd door een extreem rechtse partij.

*****

SAO PAOLO — De Braziliaanse bisschoppen- conferentie staat achter de algemene staking die voor 14 en 15 maart is uitgeroepen uit protest tegen het economische beleid van de regering van president Sarney. Dit werd de 2 belangrijkste vakbonds- centrales meegedeeld: CUT en CGT. Brazilie's economie staat op de 8e plaats van alle Westerse economieën maar het minimumloon is zo laag dat men er niet van kan leven.

*****

SCHIPHOL — De 35 asiel- zoekers in het opvang- centrum in Schiphol- Oost beeindigden donderdag hun honger- staking na een gesprek met een vertegenwoordiger van Justitie. Dit ministerie zegde toe op korte termijn inhoudelijk over de eisen van de asiel- zoekers verder te zullen spreken. Men hervat maandag de actie als men dan nog geen inhoudelijk antwoord van Justitie heeft. De asiel- zoekers vinden dat zij tov asiel- zoekende gezinnen achtergesteld worden.

*****

BOEDAPEST — Hongarije heeft per 1-3-89 alle dienst- weigeraars op vrije voeten gesteld. De 73 jeugdige Hongaren waren veroordeeld tot gevangenis- straffen van 24 tot 30 maanden. Per 1 juli krijgen zij amnestie. Dan wordt ook hun straf- register vernietigd.

*****

KUALA LUMPUR — De sultan van Perak, Raja Azlan Shah (60), is door de hoge adel van Malaysia aangewezen als koning van Malaysia. Hij wordt in april als zodanig ingewijd. De koning heeft een mandaat van 5 jaar, waarna een opvolger wordt aangewezen. De nieuwe koning heeft rechten gestudeerd in Engeland. Hij was lid van de Hoge raad.

*****

MOSKOU — De Moskouse politie stond donderdag een betoging toe van 25 SU- joden. Zij betoogden voor het recht op demonstreren. Dit gebeurde bij de Lenin- bibliotheek.

Electrische problemen hoofdmotor

Lancering Discovery opnieuw uitgesteld

CAPE CANAVERAL — De lancering van het Amerikaanse ruimteveer 'Discovery', die op 9 maart zou plaatshebben, is met tenminste twee dagen uitgesteld wegens elektrische problemen met de hoofdmotor. Dit hebben functionarissen van het Amerikaanse ruimtevaartbureau NASA woensdagavond verklaard. Aan het einde van deze week wordt de nieuwe lanceerdatum vastgesteld.

Een zegsman zei dat deze nieuwe vertraging in het 'Discovery'- programma een probleem uit de weg ruimt dat was ontstaan tussen NASA en de Amerikaanse luchtmacht. De US Air Force wilde namelijk eveneens op 9 maart een raket lanceren met een geheime militaire lading aan boord, maar had dat pas zeer onlangs aan het ruimtevaart- bureau gemeld, aldus de zegsman. Volgens hem was NASA daarover gepikeerd omdat militaire ruimtemissies de prioriteit hebben boven operaties van het ruimtevaartbureau.

AL EERDER UITGESTELD

De lancering van de 'Discovery' was aanvankelijk gepland voor 18 februari, maar werd enkele dagen daarvoor uitgesteld tot de 23e van die maand. Kort daarna volgde een nieuw uitstel naar 9 maart, maar ook die datum wordt nu niet gehaald.

Het is de bedoeling dat het veer vijf dagen in de ruimte blijft, gedurende welke het onder meer een telecommunicatie satelliet in een baan rond de aarde moet brengen.

Boeren-protest in Den Haag

Geen resultaat

DEN HAAG — De estafette- actie van de Nederlandse boeren welke woensdag heel Den Haag op zijn kop zette heeft een teleurstellend resultaat opgeleverd. De regering heeft geen enkele toezegging gedaan en was zelfs niet bereid op korte termijn aan tafel te gaan zitten met de in het Landbouwschap georganiseerde landbouwers.

De estafette met landbouwtrekkers welke uiteindelijk duizenden boeren op de been bracht waarbij zelfs ook extra treinen werden ingezet om de boeren zonder trekkers naar Den Haag te vervoeren kwam in de Hofstad ten einde. Hij was maandag begonnen in Groningen, Friesland, Drenthe en Zeeland. Minister Braks van Landbouw en Visserij nam een petitie van de protesterende boeren in ontvangst. Maar in feite was dat het enige wat men bereikte. Eerder had men moeten toegeven door de blokkade rond het ministerie op te heffen. In het andere geval had de bewindsman geen tijd voor de boeren. Dit deed men dus maar.

REGULIER OVERLEG

De bewindsman deed na het in ontvangst nemen van de petitie geen enkele toezegging. Ook op het herhaalde verzoek van het Landbouwschap tot overleg over deze materie gaf hij geen bescheid. Het reguliere overleg van de minister met het landbouwschap ging niet door omdat als gevolg van het beleg van de boeren rond het ministerie de minister en zijn hoofd- ambtenaren zich daarop niet konden voorbereiden. Men zal nu moeten wachten op het volgende reguliere overleg. Omstreeks zes uur woensdagmiddag verlieten de laatste boeren de Residentie. Zo kon men thuis alsnog het Eurovoetbal op de tv gaan bekijken.

AGENDA CURAÇAO

WEEKEINDEDIENST EILANDSGENEESKUNDIGEN
STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
4 maart 1989 vanaf 08.00 uur t/m 6 maart 1989 om 07.00 uur.
Dokter J.T. Tseng, Spreekkamer: Cassandraweg 72, tel.: 76464; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 76464 b.g.g. 89337/89266.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy, mevr. Nassy-Tseng, Lutchman, Tseng, Winklaar, Braakman, Doran en mevr. Guerrero-Bakmeyer)

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
3 maart 1989 vanaf 17.00 uur t/m 6 maart 1989 om 07.00 uur
Dokter W.S. Elhage, Spreekkamer: Seroe Fortuna, tel.: 84122; spreekuren 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 371661 b.g.g. 89337/89266.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Roose, mevr. Braakman-Bonder, Whiteman, mevr. Goilo, mevr. Soliana-Tjin, Heerenveen, Nivillac, King, mevr. Rosales-Concession, mevr. Pablo en Elhage)

DERDE DISTRICT BANDABAO
3 maart 1989 vanaf 16.00 uur t/m 6 maart 1989 om 07.00 uur.
Dokter R. Tweed, Spreekkamer: Tera Kòrá, Kaya Andesit 27, tel.: 648079; spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen: tel.: 82624 b.g.g. 89337/89266.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Tweed, Vonhögen, Schellens, Lucacius en Spong).

*****

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen; het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/82344; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Alberto, tel.: 74949, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Pietersz, tel.: 671147 b.g.g. 43838.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS (Veterinaire Dienst, Parera): bij spoedgevallen na 17.00 uur of in het weekeinde gelieve tel.: 614000 op te bellen voor de dienstdoende arts.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Union, Breedestraat 137, tel.: 625837/623575.
Punda
Vredenberg, Socratesstraat 3, tel.: 613300/54492.

*****

VERLOF BEGRAFENIS
4 maart: E.F. Cannister, Schottegatweg Oost 25.
5 maart: S. Jennie-Kleinmoeidig, Angolaweg 76.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

DE S-GALERIE (Dr Albert Schweitzerschool;» 20.00-22.00 uur off. opening expositie portretten van Ans Mezas-Hummelink.

VERENIGING VAN CHRISTENVROUWEN CURAÇAO: 20.00 uur Wereldgebedsdag - De Tamarijn.

HUBENTUT '70: 20.00-24.00 uur culturele avond - clubgebouw Penstraat.

CURAÇAO CARIBBEAN HOTEL: 20.30 uur optreden van de All American Men in de Ballroom.

BIBLIOTEKA PUBLIKO KORSOU (A.M. Chumaceiro Bulevar, tel.: 617055): 17.30 off. opening.

G.T. CHRISTIAN PRODUCTIONS: 19.30 uur presentatie film 'Brother Enemy' - voetbalveld te Willibrordus.

*****

ZATERDAG
DIVERSEN
SEDUKAL: 09.009-15.00 uur muziekworkshop (o.l.v. R. Lasten en E. Provence) - CCC te Emmastad.

OLD CITY TOURS CURAÇAO: 17.15 uur begin van de tour door de stadswijk Scharloo voor het MCB-gebouw.

*****

BIBLIOTHEEK MONQUI MADURO (Landhuis Rooi Catootje): openingstijden dinsdag, donderdag en vrijdag van 09.00-12.00 uur (voor afspraken gelieve mevr. Dankmeyer, tel.: 34263 op te bellen).

ST. EILIZABETH HOSPITAAL EN SANATORIUM: **(bezoekuren)** 's morgens van 11.30-12.30 uur en 's middags van 16.00-19.00 uur (kinderafdeling van 10.00-19.00 uur en Intensive Care: 18.00-19.00 uur).

DR. DAVID R. CAPRILESKLINIEK: **(bezoekuren)** opname afd. Mannen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; opname afd. Vrouwen van 15.00-16.00/18.00-19.00 uur; overige afdelingen van 09.00-12.00/14.00-16.00/17.00-19.00 uur.

FUNDASHON PA KONSUMIDO (Scharlooweg 64, tel.: 611733): openingstijden van 08.30-12.00/14.00-17.00 uur.

KANTOOR ALKOHOL- EN DRUGSTEAM (Witteweg 54, tel.: 623973): spreekuren dagelijks van maandag t/m vrijdag of volgens afspraak.

TENTOONSTELLING
CURAÇAOSCH MUSEUM (Van Leeuwenhoekstraat z/n): openingstijden dinsdag t/m zaterdag van 09.00-12 00/14.00-17.00 uur; zondag van 10.00-16.00 uur; maandag gesloten.

GALLERY EIGHTY-SIX (Bloksteeg, Punda): dagelijks geopend van 09.00-12.00/14.30-17.30 uur.

CHRISTOFFEL PARK: geopend van maandag t/m zaterdag van 08.00-17.00 uur; zondag van 06.00-15.00 uur. Het Museo Savonet is dagelijks vanaf 10.00 uur open.
Voor excursies, rondritten per parkjeep en rondleidingen museum: tel.: 640363.

KAS DI ARTE KORSOU (Local Art Gallery), Breedestraat 126 (O), tel.: 624516: open van maandag t/m zaterdag van 08.30-18.00 uur.

CURAÇAO SEAQUARUIUM (Bapor Kibrá): openingstijden maandag t/m zondag van 10.00-22.00 uur.

SOKUDI: elke vrijdag mogelijkheid om informatie te verkrijgen en bloedsuikergehalte te bepalen - nieuw gebouw Kraamkliniek Rio Canario.

STICHTING KINDERBESCHERMING CURAÇAO (Scharlooweg 110, tel.: 613148): geopend van maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30 uur.

PLEEGGEZINNEN CENTRALE CURAÇAO, Kaya Kiwa 33, tel.: 77408.

SYNAGOGE MUSEUM (Hanchi Snoa): open van maandag t/m vrijdag van 09.00-11.45/14.30-17.00 uur; gesloten op alle feest- en Joodse feestdagen.

LANDHUIS BRIEVENGAT: geopend van maandag t/m vrijdag van 09.30-12.30/15.00-18.00 uur (toegangskaarten verkrijgbaar bij 'Curava' en Landhuis Brievengat).

PRINSES WILHELMINA FONDS (kankerbestrijding): voorlichtingscentrum te Scharlooweg 52, tel.: 611998. Elke ochtend open van 08.00-11.30 uur; dinsdag- en vrijdagmiddag van 14.00-17.00 uur.

MENSEN



DOLBLIJ was deze drie maanden oude oerangoetang met zijn speelkameraadje, een speelgoed soortgenoot. Kurt die in een Engelse dierentuin woont krijgt maar geen genoeg van zijn maat die zijn onverdeelde aandacht krijgt.

*****

Een Japanner die 30 jaar in de dodencel gezeten heeft nadat hij TEN ONRECHTE SCHULDIG geacht was aan de moord op een zesjarig meisje, heeft dinsdag bijna twee miljoen gulden smartegeld ontvangen. Een regionale rechtbank in Centraal Japan kende de 59-jarige Masao Akahori de maximale 150 gulden toe voor elk van de 12.668 dagen die hij vast heeft gezeten, zo meldt de plaatselijke pers. "Elke dag van de 35 jaar duurde uiterst lang en was zeer pijnlijk", zei Akahori nadat hij vorige maand vrijgelaten was na een nieuw proces. "Als ik eerlijk ben, voel ik diepe wrok en haat", zei hij tegen journalisten. Akahori werd in 1954 gearresteerd en bekende de moord na drie dagen verhoor door de politie. Pas in mei 1958 kreeg hij de doodstraf opgelegd. Hij is de vierde Japanner die sinds 1983 op grond van een nieuw proces vrijkomt, nadat hij tientallen jaren in de cel had gezeten in de wetenschap dat elke dag zijn laatste kon zijn. Deskundigen zijn van mening dat in de chaotische periode na de oorlog, waarin het toezicht op de Japanse politie sterk gedecentraliseerd werd, tot een bedenkelijk peil van het politiewerk geleid heeft. Van misdaden verdachte personen werden tot bekentenissen gedwongen, terwijl de politie mensen dwong valse getuigenissen over andere af te leggen. De Tokyose advocaat Futaba Igarashi meent dat Akahori maar een van vele Japanners is die ten onrechte veroordeeld zijn. "Veel mensen die tot valse bekentenissen gedwongen werden, hebben de moed opgegeven om tegen hun vonnis in beroep te gaan. Er zou teveel tijd en geld mee gemoeid zi n om de strijd voort te zetten".

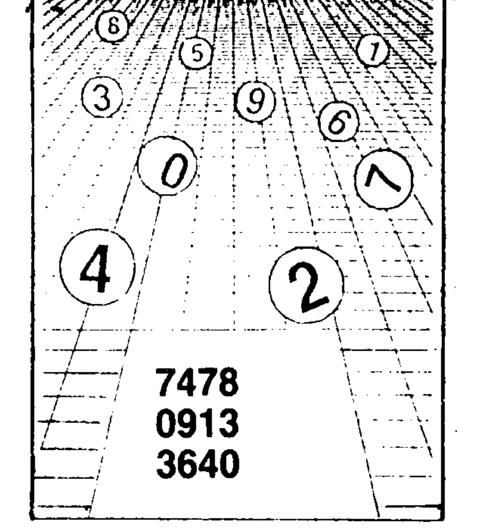
*****

Temidden van hun negen kinderen en dertien kleinkinderen herdacht het echtpaar Juan en Bernabella Werleman het feit dat zij ZESTIG JAAR geleden in het huwelijksbootje stapten. Het feest begon met een mis in de Santa Cruz kerk, waarna een zeer geanimeerde receptie volgde in het Golden Tulip Aruba.

Veel IJslanders pakten het woensdag serieus aan nadat het 74 jaar oude verbod op de VERKOOP VAN BIER was opgeheven. In cafés en bars in het centrum van Reykjavik wachtten rijen smachtende klanten om hun jarenlange dorst te lessen. De stoelen en krukken in de gelegenheden waren al maanden volgeboekt voor wat inmiddels "B-day" werd genoemd en er werden drie nieuwe cafes geopend. "De atmosfeer is zeer gezellig, totaal anders dan normaal rond lunchtijd", zei een barkeeper die wees op een groep klanten die oude IJslandse drinkliederen zong onder begeleiding van een accordeon. "Dit is fantastisch. Natuurlijk hebben wij in het buitenland bier gedronken of wat meegenomen na een reis. Maar in een bar drinken is veel leuker zei een klant. De verkoop van bier werd op het eiland in de Atlantische oceaan in 1915 stilgezet in het kader van een Algemeen alcoholverbod. De totale drooglegging duurde 18 jaar. Maar het bierverbod bleef gehandhaafd hoewel de IJslanders wel kleine hoeveelheden mochten meenemen uit het buitenland. De autoriteiten in Reykjavik hebben vier binnenlandse en drie buitenlandse brouwerijen vergunning tot verkoop verleend. Hoewel de politie de zaken nauwgezet in de gaten hield en er campagnes tegen drankmisbruik zijn gelanceerd verwachten de autoriteiten niet meer dronkenschap. Dat zou voor de klant ook een kostbare zaak zijn: een halve liter bier kost rond 8 gulden.



Wega di Number Kòrsou



BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN
21.00 uur *Death Wish 4/The Crackdown* (action, ƒ.5,- p.p.); 24.00 uur *Liefdes Godinnen* (sex movie, 18 jr., ƒ.5,- p.p.).

*****

TELECURAÇAO
VRIJDAG: 16.30 Ora pa mucha; 17.30 AGHUSA met Leo Floridas; 17.45 Man drechi di Dios; 18.00 Ajedres na plaka chikí met Omalio Merien; 18.15 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Show di Job: «Rubby Perez/Madonna (videoclip Pepsi Cola)»; 20.00 Notisiero Tele-8; 21.00 Miniserie: «Critical List» (deel 2); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela» (nummer 54); 22.40 Late movie: «Telephone» (action); 24.30 Sluiting.

ZATERDAG: 16.30 Telefiesta met Tante Irma en Tante Shirley; 18.30 Special: «Eco di Kurason 2»; 19.30 My two Dads; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Wiseguy; 21.30 Estreno: «The Champ» (drama); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 vervolg Estreno; 24.00 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****



Gelukkig en dankbaar maken wij de geboorte bekend van onze zoon

MAURICE KAREEM

Dynia Muller
Edwin Abath

Sabana Liber 6-C
Aruba, 20 februari 1989

AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Eileen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente:
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, **tel.: 370503, 370504 en 370304.**
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

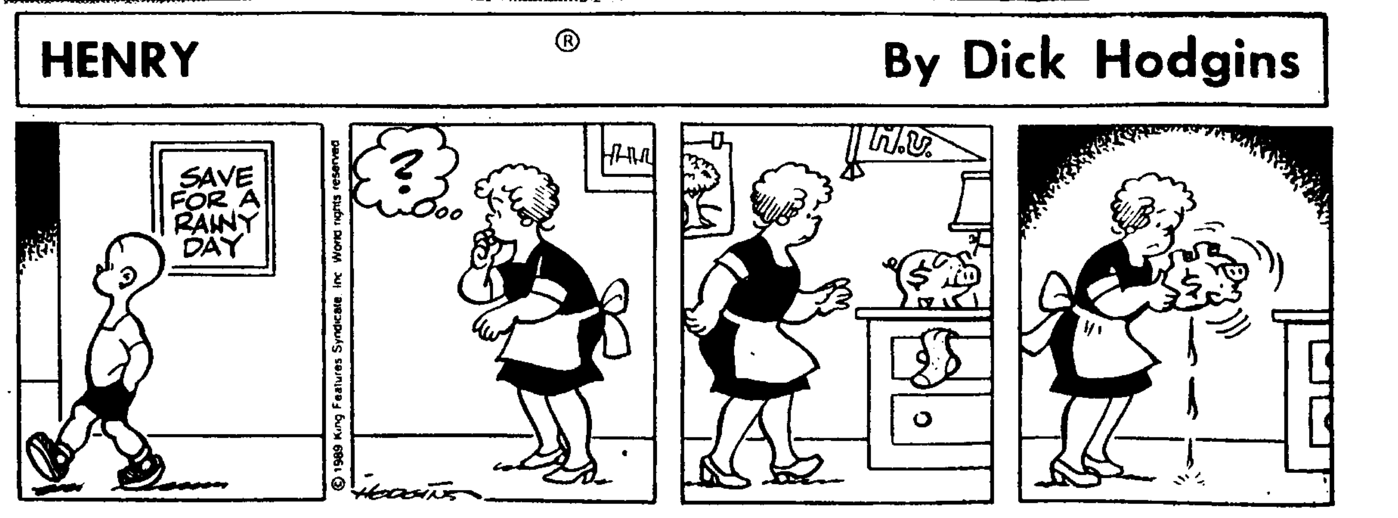
Tom Poes en de Wraakgier

door Marten Toonder

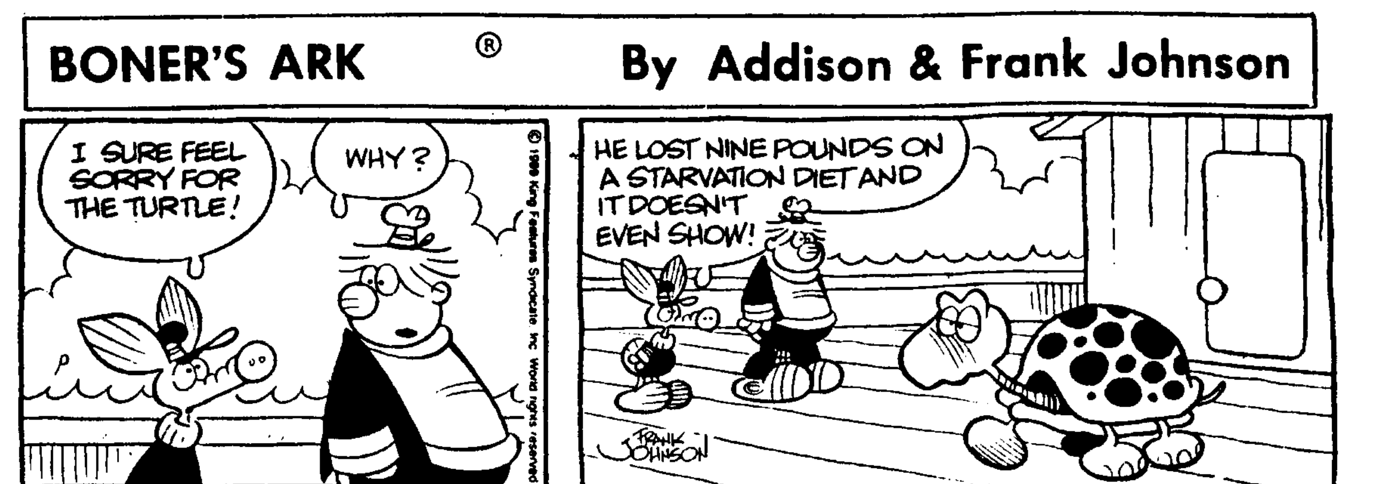


2921 — De oude Kriegel was zeer terneergeslagen over het mislukken van zijn brandstichting. Met lede ogen keek hij naar de rookslierten en het was duidelijk, dat het schreien hem nader stond dan het lachen.
"Wat is dat voor een wraak, die u noemen wilde?" herhaalde de commissaris met een zachte klank in zijn stem.
"Dat huis is een oord van hoogmoed en ijdelheid", riep de grijsaard uit. Daar wonen verwaten lieden, die geen eerbied voor rechtvaardigheid kennen. Die kleine witte heeft mij een tijdje geleden in mijn mooie vaderland met vaten gegooid. En daarna heeft hij mij in de open zee in een bootje gezet! Die dikke met die ruitjesjas gooit mij steeds in het water als hij de kans krijgt en nu heeft hij mij door zijn domme knecht uit zijn zondig huis laten zetten. Hij is bang! Zijn geweten knaagt, want hij weet dat zijn troebele levenswandel om bewraking schreeuwt! Maar ik ken mijn plicht!"
"Het is wel heel bitter wat u mij daar allemaal vertelt", gaf de politiebeambte toe. "Hier moet ingegrepen worden, dat is duidelijk. Maar de zaak is nu in bevoegde handen; ik ben er voor om te zorgen dat het recht zijn loop neemt!"
Terwijl dit gesprek plaats vond, had de Rommeldamse brandweer niet stilgezeten. Na heer Bommels' telefoontje was men onmiddellijk uitgerukt om de brand te gaan blussen en toen de rokende muur zichtbaar werd, toog men meteen aan het werk.
"Een zwaar geval", zei de commandant verheugd. "Als die dikke muur aan het zeulen raakt, moet het daar binnen een eerste klas brandje zijn. Vooruit, jongens! De slagen uit en spuiten maar! Flink nat houden terwijl ik persoonlijk de brandhaard ga opsporen!"

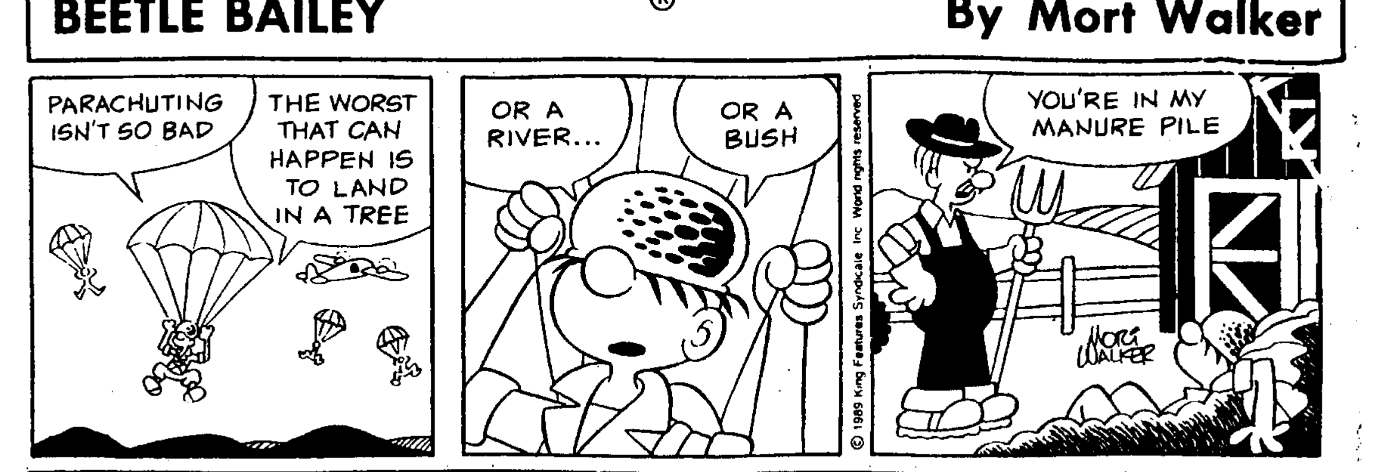
HENRY ® By Dick Hodgins



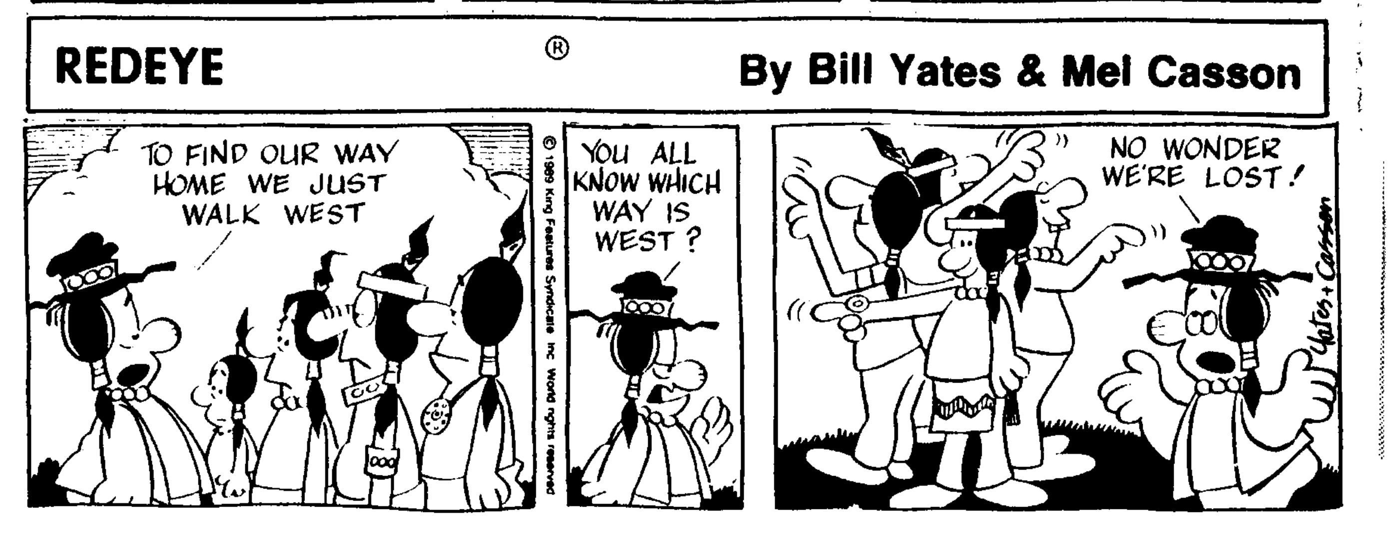
BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson



AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

DIERENARTS DR J.A. JANSEN (Dokterskliniek Noord Saliña, tel.: 4255): spreekuren: dinsdag en vrijdag van 14.00-15.00 uur en voorts volgens afspraak.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

(3 maart)
VOETBAL
(interinsulair)
18.30 uur Juventus Jr vs Estrellas Jr; 20.15 uur Ennia (Sint Maarten) vs Zeezicht Pirate House - Kralendijkstadion.

(4 maart)
SAN BERNARDOSCHOOL
11.00-18.00 uur vlooienmarkt.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Kaya Cacique 4.

*****

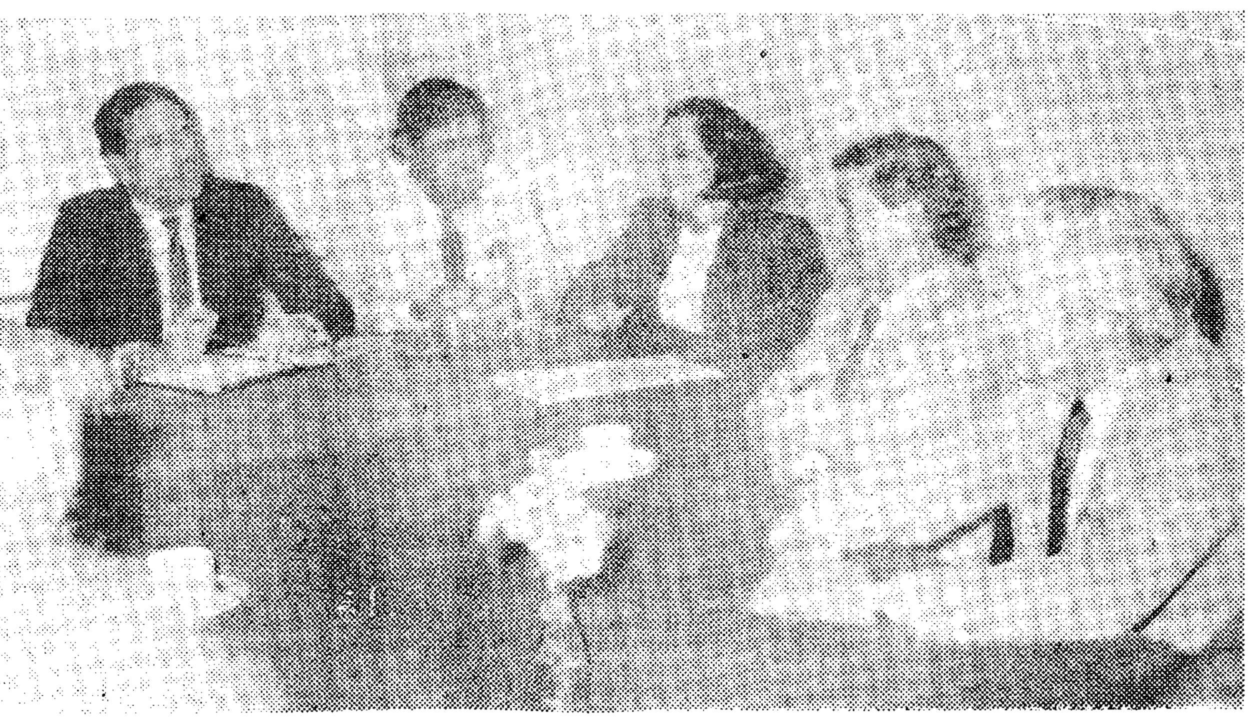
TOKYO — Japan wil zich niet mengen in de discussie over Rushdie's boek Satans- verzen. Japan roept dan ook niet zijn ambassadeur terug uit Teheran. Italie heeft inmiddels zijn ambassadeur terug- gestuurd naar Teheran en het EG- overleg over deze kwestie niet afgewacht.

KRALENDIJK — Zondagmiddag werd het succesvol verlopen ABVO Bonaire seminar afgesloten in aanwezigheid van verschillende leden van het hoofdbestuur. Aan de vierdaagse cursus hadden in totaal negen ambtenaren deelgenomen. Elke deelnemer ontving een certifcaat van deze basisopleiding op vakbondsterrein. Op de foto de uitreiking van het welverdiende certificaat aan cursiste Aishel Janga door het ABVO bestuurslid Begina uit Curaçao.



Maxine Nightingale op Freewinds

KRALENDIJK — Op het cruiseschip Freewinds dat op maandag en dinsdag Bonaire aandoet, is momenteel Maxine Nightingale onder de gasten. Deze artiste heeft al verschillende platina en gouden platen gewonnen. Maxine Nightingale zal maandagavond aan boord van de Freewind optreden voor genodigden uit bonaire, die gast zulen zijn van de gezagvoerder van de Freewind en de agent op Bonaire SEL Maduro & Sons.



KRALENDIJK — Maandagmiddag heeft de Venezolaanse minister van Mijnbouw dr Celestino Armas een gesprek gehad met het BC van Bonaire. Onderwerp van gesprek was de eventuele koop van de olieopslag en overslag terminal van de Bonaire Petroleum Corporation (Bopec) N.V. door het Venezolaanse bedrijf Maraven S.A. Tijdens zijn bezoek, benadrukte de Venezolaanse minister dat de verkoopovereenkomst al in de eindfase was, vooral nu is gebleken dat de Venezolaanse regering wel degelijk belangstelling heeft voor de eilanden in het Caribisch gebied en zeker voor die eilanden die zo dicht onder de kust van Venezuela liggen. In verband hiermee legde de Venezolaanse minister uit dat het in de bedoeling van Maraven lag inderdaad alle Bopec-aandelen over te nemen. Tijdens de vergadering van het BC met de Venezolaanse minister en zijn gevolg was ook de Venezolaanse consul en statenlid Jopie Abraham aanwezig.

Rudi Ellis fraktieleider:

Uittreding St Maarten maakt decentralisatie zinloos

KRALENDIJK — Hoewel het streven van St Maarten om binnen afzienbare tijd de Antilliaanse constellatie te verlaten een streep door de rekening is van de overige eilanden, wordt het decentralisatie-proces toch niet stopgezet. Ondanks het feit, dat het uittreden van St Maarten een verdere decentralisatie mogelijk zinloos en onmogelijk maakt. Voor de kleinere eilanden twee schier onoplosbare problemen. In gesprek met de fraktie-voorzitter van de UPB, Rudi Ellis zegt deze, dat in een eventuele doorgezette decentralisatie spoedig duidelijkheid zal moeten komen. Niet dat Bonaire daarop voorbereid is, aldus Ellis, want tot op heden toe heeft vrijwel alle mankracht ontbroken om daadwerkelijk de consequenties te bestuderen van een ver doorgevoerde decentralisatie. Volgens Ellis zal de regering een grote verantwoordelijkheid moeten dragen in de materie en zelfs als kathalisator moeten werken.

TECHNISCHE BIJSTAND

Rudi Ellis:"Het is zondermeer begrijpelijk dat Bonaire met het te geringe kader momenteel geen zinnige beslissing kan nemen over decentralisatie. Dat is dan ook de reden dat wij in het kader van technische hulp deskundige bijstand hebben gevraagd. Vanuit Nederland. Dat is ons in feite ook vanuit Curaçao aangeboden. Het is te begrijpen, dat dit veel moeilijker te aanvaarden is, want het zal voor iemand vanuit Curaçao moeilijk zijn om objectief de voor- en nadelen van Bonaire te bestuderen te opzichte van Curaçao".

Deze hulp zal dus vanuit Nederland moeten komen. Op juridische en economische grondslag. Hoe dat op korte termijn in zijn werk moet gaan, weet Ellis in feite nog niet.

SOLIDARITEITSFONDS

De UPB-leider is echter in het geheel niet tevreden met de huidige situatie die naar zijn mening bij verdere decentralisatie alleen maar slechter zal worden. Ellis:"Op de Ronde Tafel Conferentie (RTC) zijn duidelijke afspraken gemaakt over de donors van het Solidariteitsfonds dat in de plaats moest komen van de zogenaamde Ontwikkelingshulp. Nederland, Curaçao (in feite de Nederlandse Antillen- red) en Aruba moeten hun donaties in dat fonds storten ten gerieve van de kleine eilanden als Bonaire, St Eustatius en Saba. Nu vijf jaar later is deze zaak in feite nog niet geregeld. Aruba steunt dit fonds niet en de niet nagekomen afspraken zijn voor Nederland kennelijk de reden om in te grijpen. Onze vraag is nu welke garanties hebben de kleine eilanden eigenlijk ten aanzien van dit Solidariteitsfonds?"

Met nadruk wijst Rudi Ellis erop, dat tijdens de RTC duidelijk is gesteld dat de grote eilanden en Nederland verplichtingen hebben tegenover de minder draagkrachtige eilanden. Bovendien werd geconcludeerd (conclusie 28) dat de minder draagkrachtige eilanden nimmer nadeel mochten ondervinden van de door Aruba gewenste Status Aparte. Inmiddels is wel duidelijk dat dat nadeel wel ondervonden wordt; ook al wordt dat misschien op langere termijn weer rechtgetrokken.

Vers in het geheugen ligt trouwens nog dat ook het statenlid Jopie Abraham tijdens het bezoek van de Nederlandse parlementaire delegatie aan Bonaire nogal van leer trok tegen de — wat hij noemde lakse — houding van Nederland. Dat leverde hem een boze blik en een scherpe reprimande van de Nederlandse delegatieleider Dekwaadsteniet op, die opvallend geemotioneerd reageerde op de opmerking van Abraham.

DECENTRALISATIE

De zaak ligt dus gevoelig. Zowel bij de minder draagkrachtige eilanden die zich duidelijk tekort gedaan achten, als Nederland die het geringste deel van de bijdrage in de Solidariteitspot stopt, maar zeker niet daadkrachtig optreedt tegen het feit, dat de RTC afspraken genegeerd worden. Overigens een reden voor Abraham (PDB) om op te merken, als deze RTC afspraken niet gehonoreerd worden, waarom de andere 27 afspraken wel aanvaard moeten blijven.

Oppositieleider in de eilandsraad en de staten Rudi Ellis is stellig de mening toegedaan, dat decentralisatie voor Bonaire een nog groter tekort aan middelen zal betekenen. Ellis: "Wij zullen er op moeten toezien, dat wanneer er gedecentraliseerd wordt, ook de geldbedragen die op de Landsbegroting staan overgeschreven worden naar Bonaire."

Oekraieense oorlogs-misdadiger wijkt uit

WASHINGTON — De oorlogs- misdadiger George Theodorovitsjk die in 1984 zij Amerikaanse staats- burgerschap verloor en zou worden uitgewezen naar Argentinie blijkt in december naar Paraguay te zijn gevlucht.

Dit deelde Neil Sher mee van de afdeling Opsporing van oorlogs- misdadigers van het Amerikaanse ministerie van Justitie. De vlucht naar Paraguay werd door de advocaat van de oorlogs- misdadiger pas dezer dagen gemeld. Aan de uit de Oekraine afkomstige Theodorovitsj werd het burgerschap van de Verenigde Staten ontnomen toen bewezen was dat hij tijdens de Tweede wereldoorlog "een directe rol had gespeeld bij de vernietiging van een der grootste joodse gemeenschappen in Europa". Volgens de VS had hij tussen 1942 en 44 eigenhandig joodse inwoners van de stad Lvov in de Oekraine doodgeschoten.

*****

MOSKOU — SU- leider Gorbatsjov is bereid Johannes Paulus II in he Vaticaan te ontmoeten, aldus de secretaris van de Italiaanse communistische partij Occhetto tijdens een pers- conferentie in Moskou. Gorbatsjov komt in november op officieel bezoek in Italie.

Beroep taxichauffeur niet rendabel

KRALENDIJK — De voorzitter van de Bonaireaanse Taxibond (BTB) zegt dat vrijwel alle taxichauffeurs op Bonaire (18 in totaal) er een tweede betrekking op na houden. Dat is wel nodig ook, aldus de voorzitter Luis Walters, want van de verdienste van de taxichauffeurs is niet te leven. Uit een onderzoek verricht door het Carribean Development Center is wel gebleken, dat de achttien chauffeurs een opleiding behoeven om hun werk als taxichauffeur optimaal te verrichten. Het meest noodzakelijke lijkt aldus het CDC de chauffers bewust te maken van hun houding ten opzichte van de toerist, hun kennis van het eiland vergroten en tenslotte een stevige basiskennis van Engels en Spaans bij brengen.

Om er zeker van te zijn, dat er ook inderdaad aandacht besteed wordt aan het werk van taxichauffeur meent het CDC dat de opleiding die de samensteller van het rapport George Curiel M.A. daarbij aan de hand doet even eenvoudig is als doeltreffend: geef geen taxivergunning meer uit tenzij de aanvrager beschikt over een getuigschrift dat hij de bedoelde opleiding heeft gevolgd.

Voor Uw belangstelling en medeleven ontvangen na het overlijden van mijn lieve Vrouw, onze zorgzame Moeder en Grootmoeder

Wilhelmina Elisebeth Beeker

betuigen wij U onze hartelijke dank

Mede namens de Kinderen
Jan van Nes

Aruba, februari 1989
Keito 20

Vlooienmarkt Bernardusschool

KRALENDIJK — Hoofd en personeel van de St Bernardusschool in het centrum van Kralendijk hebben besloten een vlooienmarkt te organiseren in de koraal van de school. Doel is om genoeg fondsen bijelkaar te krijgen voor het aanschaffen van noodzakelijk leeren lesmateriaal.

De markt mag eigenlijk niet de naam vlooienmarkt dragen aldus schoolhoofd Hubert Linkels aangezien door een enorme medewerking van het bedrijfsleven vrijwel alleen maar nieuwe artikelen worden aangeboden; vooral kleding voor kinderen en groten. Er is een zeer uitgebreide keuken onder deskundige leiding terwijl ook de bar goed voorzien is. Alle voorbereidende werkzaamheden zijn door de leerkrachten zelf verricht, terwijl ook de verkoop van goederen, etenswaren en drank in handen van het personeel is. De markt wordt gehouden van 11.00 uur's morgens tot zes uur 's middags op zaterdag 4 maart. Ook de muziek wordt door de school zelf verzorgd met de band Sound Music onder leiding van de leerkracht Juan Jacobs. De entree is gratis.

ABVO viert Dag van de Vrouw

KRALENDIJK — Het ABVO bestuur sectie Bonaire en de vrouwenafdeling daarvan zullen in verband met de Internationale dag van de Vrouw op 8 maart enige activiteiten organiseren. Om zeven uur 's avonds zal er een misviering zijn in de parochiekerk van San Bernardo. Daarna is er een heildronk op de dames die gehouden wordt in de aula van de Scholengemeenschap Bonaire (SGB) van acht tot tien uur. ABVO-Bonaire en de damesgroep hoopt dat velen van de gelegenheid gebruik zullen maken even langs te komen. In het bijzonder natuurlijk de ambtenaren die in dienst zijn van het Land en het Eilandgebied.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP VRIJDAG 3 MAART 1989 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.47	1.49	1.51
PND STERLING	3.00	3.065	3.125
NED GLD	85.04	85.76	86.56
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	112.53	113.25	114.05
FR FRANCS	27.13	28.23	28.93
DUITSE MARK	96.13	96.85	97.65
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.99	1.29	1.35
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 3 MAART 1989 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.72
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	101.50
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	100.97
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	98.75
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	94.88

DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

Kritiek rechterlijke macht op krijgsraden

Pinochet: draag macht niet over aan die voor eigen belang opkomen

SANTIAGO — President generaal Augusto Pinochet is niet van plan de macht over Chili over te dragen als dit zou moeten gebeuren aan mensen die alleen aan hun eigen belangen denken. Van de kant van de rechterlijke macht is kritiek geleverd op het berechten van vele burgers door de krijgsraden.

Wij kunnen het land en zijn lot niet overdragen aan mensen die het alleen om hun eigen belang is te doen en die al in het verleden hebben aangetoond dat zij duidelijk verantwoordelijk zijn geweest voor het stagneren en de moeilijkheden welke ons land heeft moeten doorstaan. Namelijk toen de huidige oppositie aan de macht was. De Chileense president deed deze uitspraken tijdens een rondtrip door een aantal provincies.

VOLLEDIGE VERANDERING

Vanuit verschillende sectoren van de maatschappij wordt de oproep gehoord voor een volledige verandering voor Chili, aldus Pinochet. Daarbij doelt men dan op beperkingen van de economische vrijheid tot aan essentiele aanpassingen aan de politieke grondwet van het jaar 1980.

Als dit inderdaad zou gebeuren dan verspeelt Chili de beste kans om te ontsnappen aan de onder- ontwikkeling en om de 21e eeuw binnen te gaan als een land in volle vooruitgang. Ik geloof dat ik moet waarschuwen voor deze gevaren. Aldus Pinochet.

PRESIDENT HOF

Ondertussen leverde de president van het hooggerechtshof Luis Maldonado kritiek op de krijgsraad. Volgens hem moest de situatie zo zijn dat er meer door de burgerlijke rechters dan door de militaire rechters moet worden recht gesproken. Maar op het ogenblik is het wel zo dat de krijgsraden meer burgers berechten dan soldaten.

In percentage uitgedrukt: meer dan tachtig procent van de te berechten mensen bestaat uit burgers. Aldus de president van het hoogste rechts- college van Chili. Bij de militaire rechtbanken hebben de beklaagden weinig rechten. Daarom, aldus mr Maldonado, is hij er voorstander van dat er wetten komen welke het verhinderen dat de krijgsraad steeds meer rechts- zaken naar zich toetrekt van burgers.

f2PARDON BALLINGEN

Diep bezorgd maakt hij zich over de situatie van de ballingen die illegaal terugkeren naar Chili en hun lot. Zij lopen kans op straffen tot vijftien jaar. Daarom deed de hof- president een beroep op de minister van Justitie Hugo Rosende die zich onder zijn gehoor bevond een algemeen pardon uit te vaardigen voor de politieke ballingen die illegaal terugkeren. Later verklaarde minister Rosende dat deze zaak "in studie is" bij de militairen.

In het verleden is er regelmatig felle kritiek geuit op de militaire rechtbanken en op de ontzaglijke bevoegdheden welke deze hebben. Van de kant en van mensen- rechten- organisaties is deze kritiek geuit.

WEEKEND

Great names in French wines begin with these letters

B&G

BARTON & GUESTIER

LICORES MADURO

Dokweg z/n - Tel.: 76233 - 76255

---

you're welcome at the......

BELLEVUE

HOTEL-BAR-RESTAURANT

Baai Macolaweg - Parera (Pasan Grahan)

Het restaurant bij uitstek voor een **krioyo** maaltijd zoals: mulá, guiambo, sópi yuana, funchi-tafel, etc. etc.

GEOPEND elke dag van 12-2 en van 7-10.

Zondag **GESLOTEN**

Ons tel.nr. 54291 of 54294

Tot ziens in Bellevue op Parera.

ROSE GARDEN Bar Restaurant

Oude Caracasbaalweg 56 - Tel.: 614574

EEN SFEERVOL RESTAURANT MET CHINESE GERECHTEN en een gezellige bar.

Geopend vanaf 11.00 v.m. - 11.00 n.m.

U bent van harte welkom.

Seafood, steak en paella Valenciana

Dinsdag gesloten

zaterdag en zondag geopend vanaf 17.00 uur

Happy Hour 17.00 - 19.00 uur.

Calypso

Cocktail Bar Restaurant

Pietermaai/v. Speyckstraat 25

Tel.: 617180

RESTAURANT

The Wine Cellar

Concordiastraat - Punda

Concordiastraat z/n - Tel.: 612178

Romantisch tafelen in een sfeervol restaurant met slechts acht tafels.

De uitstekende keuken en de vriendelijke service dragen bij tot het welslagen van Uw lunch of diner.

OPEN voor lunch: 12-14.00 uur diner: 18-......

Renée en Leo Boogaard.

Voor reserveringen: Tel.: 612178

AMSTEL BEER

AMSTEL

e serbes di nos mes

Fort Nassau

TELF.: 613450 - 613086

Het sfeervolle restaurant. Onze keuken is nu ook geopend op vrijdag en zaterdag tot 1.00 uur na middernacht.

Fort Nassau RESTAURANT

Reserveringen via: Tel.: 613450

Elk weekend een menu gastronomique van 5 gangen voor slechts **f. 49.50**

Restaurant La Bistroëlle

Tel.: 76929 of 70408

Elke dag geopend.

Verjaardagsfeestje? Natuurlijk naar

McDonald's

Nu zelf met speeltuin op Sta. Maria

Wij zorgen voor alles.

Voor inlichtingen en afspraken

McDonald's

Tel.: 75080/ 75081

MALTA AMSTEL

ENERGIA - VITALIDAD - SALUD

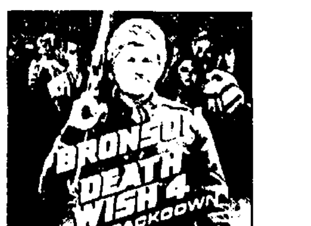
Bebe **Malta Amstel** pa más

* Salú
* Energia i
* Vitalidat

GOLDEN DRIVE-IN:

presenteert:

vrijdag, zaterdag en zondag om 9 uur



" DEATH WISH 4 "

Entree: f. 5.-

Vrijdag om 12.00 uur Zaterdag om 11.00 uur



LIEFDESGODINNEN

Entree: f. 5.- Leeftijd: 18 jaar.

TAP MAAR IN...

Wilt U niet alleen een drankje maar ook een lekker hapje, kom dan even langs bij Tap Maar In

Open: elke dag vanaf 5.00 p.m.; zaterdag - zondag vanaf 7.00 p.m.

Nu ook elke dinsdag en vrijdag Happy Hour van 6 - 8 uur p.m. Drankjes ½ prijs.

TAP MAAR IN...

Queen's View

Rooi Santoe 620

Tel.: 675105

For an **extraordinary Dining experience**, relax in a romantic, rustic atmosphere, as you enjoy one of our chef's

French International specialties

Tuesday thru Sunday 6.30 - 12.00 p.m.

Saturday March 4th Live music with **"El Maestro Dominico Herrera**

Reservations suggested.

See you soon in **Q's View**

Pinocchio

FAMILY RESTAURANT

Week-end Special

* Gem. schotel met gevarieerde Arabische gerechten

f. 17.50 p.p.

Promenade Shopping Center

tel.: 76784

RODEO RANCH

SALOON - STEAK HOUSE

SALOON-STEAK HOUSE

JES AIN NON BETTER

Nu ook **iedere zondag vanaf 12 uur** de gehele dag **open** voor **lunch** en **diner.**

Vrije toegang tot Bar en Restaurant.

Voor reserv. tel. **615757**

Take the Finest

Ballantine's FINEST SCOTCH WHISKY

The more you know about Scotch, the more you like Ballantine's

---

BISTRO LE CLOCHARD

CUISINE SUISSE ET FRANÇAISE

Riffortbogen

Voor een heerlijke lunch of gezellig avondje uit dineren

Kom en geniet van het goede leven dat Bistro le Clochard U al 10 jaar biedt.

bel: Tel. 625666- 625667

RYSTTAFEL RESTAURANT INDONESIA

Mercuriusstraat 13 - 15

Telefoon 612606 of 612999

Home of the original 25 course Indonesian rijsttafel

Openingstijden: ma. t/m za. 12-2 - 6-9.30 p.m.

zondag geen lunch. Open voor diner vanaf 6 uur.

reserveren vriendelijk aanbevolen.

Restaurant Djakarta

(in de Enchanted Garden)

Openingstijden:

ma. - za.:
12 - 2 uur n.m.
6 - 11 uur n.m.
's Zondags:
12 - 8 uur n.m.

Kom en probeer onze heerlijke Javaanse rijsttafel en Nasi Rames.

Uranusstraat 5 - Tel.: 615485

Ook meeneemmaaltijden.

Voor Uw privé recepties kunt U ook onze prachtige tuin reserveren!

Alleen water heeft minder kalorieën

DIET PEPSI

'Plaza Happenings

Every Day in The Penthouse

Lounge open 6.00 p.m.

Restaurant from 7 - 11.15 p.m.

Enjoy a gourmet dinner while you listen to live piano music and enjoy the fantastic view of Willemstad

Every Saturday candlelight dinner, music by Trio Raul Rosales.

Every day come and join us in the

Kini Kini Bar

and dance away your HAPPY HOUR to the rithm of the one and only EDDY MAR from 5.30 - 8.00 p.m. All drinks at half prices.

Friday night Barbeque Night with Steelband Music from 7 to 10 p.m.

Waterfort Room Sunday Brunch with Trio Los Romanticos from 11.30 a.m. to 3.00 p.m.

Sabine's

Disco - Nightclub

Friday night Saturday night Disco - Night Free entrance.

't OOSTERS HUISJE

Uw Indische Toko

Juliana van Stolberglaan 7

Tel.: 73165

Er zijn weer heel veel nieuwe spullen binnengekomen.

a.s. Zaterdag vanaf 12.00 uur verkrijgbaar:

Nasi Rames en Roti

Komt U ook langs.

Tot ziens in 't Oostershuisje

EL ENTABLAO

Indjuweg 47 (Dominguito, laatste zijweg van Schubappelweg)

Tel.: 614855

CHILEENS GOURMET RESTAURANT

* Churasco (Carnes)
* Cordero (Lamb chops)
* Anticucho
* Pescado con almejas y camarones
* Marisco Tablao
* Palla Marina
* Pasta al Pepino

en volop Chileense wijnen.

Iedereen is welkom vanaf 16.30 t/m 23.30 uur

Uw fijne banketbakker in Emmastad

NORMAN'S

Pastry Shop & Terrace

(achter Postkantoor, tel.: **76881**)

Heerlijke kaaspasteitjes, vlees-, tunapasteitjes, saucijzebroodjes (rundvlees), gebak, cheese-cake, borrelzoutjes.

THE QUEEN OF TABLE WATERS

Apollinaris

Voor bestellingen: **Tel.: 88222 - 88333**

Café De Pul Borrel 't Pannetje

Bloempot Shopping Center - Gezelligheid kent geen tijd.

Elke avond ma. t/m zat. vanaf 8.00 uur Live Music met "The Bats"

Vraag naar Uw **BACARDI**® Membership card. **Deze geeft U grote voordelen.**

Inlichtingen bij De Pul - Tel.: 370874.

Elke dag geopend vanaf 4 uur 's middags tot 2 uur 's nachts.

GARUDA,

Uw Indonesisch Restaurant, (gelegen achter de tennisbaan op het terrein van het Caribbean Hotel) met een

Speciaal Lunch Tarief f. 12.50

Openingstijden:

Maandag de gehele dag gesloten

Zaterdag gesloten voor lunch

Alle overige dagen geopend voor lunch van 12.30 - 3 uur en voor diner vanaf 6.30 p.m.

Tel.: 626519.

GARUDA INDONESIAN RESTAURANT